4. Present steel market situation in neighboring countries

4.1 Apparent steel consumption in neighboring countries

According to the recent announcement of IISI, the total steel consumption in the world is estimated to grow to 714 million tons in 2000 from the present consumption of 652 million tons(in 1995) with an average annual increase rate of 1.8%. China will grow at 5.6% p.a. and the remaining Asian countries (excluding Japan) will grow at 3.7% p.a. on average due to the deceleration of growth rates in Korea and Taiwan. The share of consumption in Asian countries (excluding Japan) will expand to 36% from the present share of 32%.

Table 1-10 summarizes the apparent steel consumption of total steel products in neighboring countries in 1995. This shows that the supply and demand in these countries as a total are well balanced at present.

Table 1-10 Apparent steel consumption of Asian countries

(Unit: 1,000t/y)

				(Omt. 1,000d))
Country	Production (A)	Import (B)	Export (C)	Apparent Steel
	(Hot-rolled Steel	• • •	-	Consumption
	Products)			(A)+(B)-(C)
Indonesia	4,834	2,230	706	6,358
Malaysia	3,071	5,489	761	7,799
Philippines	2,087	1,390	78	3,399
Singapore	742	4,099	999	3,842
Thailand	3,487	6,205	635	9,057
Taiwan	17,122	6,015	2,892	20,244
Australia	6,652	1,199	1,754	6,097
Korea	37,512	7,160	8,557	36,115
Japan	95,620	6,238	21,207	80,651
Viet Nam *	418	151	<u>-</u>	569
Total	171,545	40,176	37,589	173,132

Source: Steel Statistical Yearbook 1995, SEAIS!

*: ASC of Viet Nam in this SEAISI Steel Statistic Yearbook is not equal to the value in other tables.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developmen	nt of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nar	n
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV IV	3	11	15

4.2 GDP and ASC of ASEAN countries

Figure 1-6 shows the ASC/capita and GDP/capita of ASEAN countries in 1995. ASC/capita has a clear relation with GDP/capita among ASEAN countries. For the analysis of the development stage of the future Vietnamese steel industry, Thailand is considered to be the most suitable model to be followed because of the similarity that it started from an agricultural country aiming to become an industrialized country.

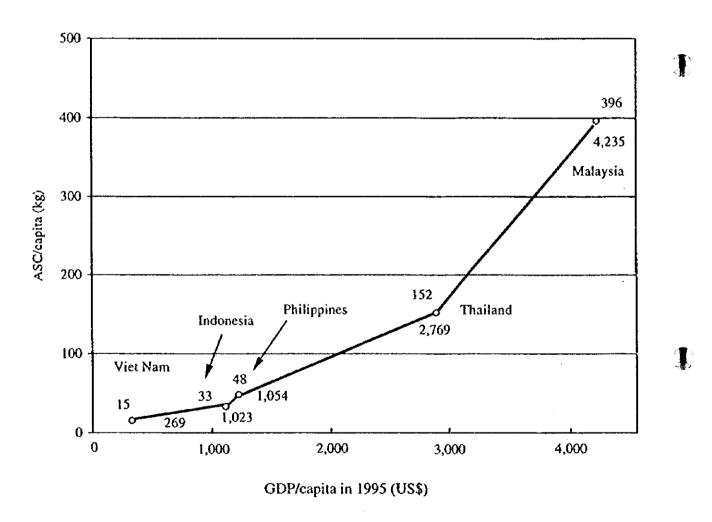


Figure 1-6 GDP/capita and ASC/capita of ASEAN countries in 1995

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developm	ent of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel Date: Feb 17, 1998 Rev.:	Chapter [V	Part 3	Section 1	Page 16

4.3 Case study of Thailand

4.3.1 Industrial structure of Thailand

Thailand was an agricultural country until the 1970s with a high GDP share of primary industry (agriculture, forestry, fishery) in total GDP. From the 80s, however, its industrial structure has been changing drastically with industrialized movement. As Figure 1-7 shows, Thailand is increasing its GDP share of secondary industry (manufacturing, construction, mining) and has reached nearly 37% at present. Present Viet Nam seems similar to the situation of Thailand some years ago, and is considered to follow its development stage from now.

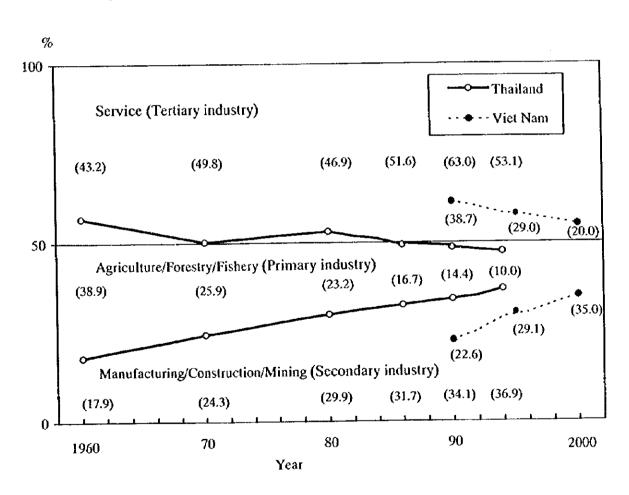


Figure 1-7 Share of GDP by sectors in Thailand and Vict Nam

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	ent of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1 1	17

4.3.2 GDP and ASC of Thailand

The GDP/capita in the early 1970s of Thailand was almost the same level as the present GDP/capita of Viet Nam (Figure 1-8). It gradually increased with the development in various fields until the middle 1980s. After that, it showed rapid growth as high as about US\$ 2,800 recently. The main cause of such rapid GDP boosting was the increased investment of foreign capital in Thailand especially from Japan at that time (see Table 1-11).

Table 1-11 Foreign capital investment in Thailand

Year	Before 1969	1970s	1980-1984	1985-1989	1990s
Number of Japanese	25	35	15	150	60
Companies invested					
in Thailand					

ASC/capita also showed almost the same tendency as GDP/capita (Figure 1-9). Flat products ratio also changes corresponding to the change of ASC/capita level.

Although the Vietnamese industrial structure is different from Thailand's, the ASC level of Vict Nam is also fairly dependent on GDP. From that view point, the future investments of foreign partners to Vict Nam will significantly affect the prospects of the future steel industry. If such investment growth doesn't occur in the appropriate time in Vict Nam, the steel market situation will probably be less optimistic.

4.3.3 Steel demand content of Thailand in 1993-1995

Figure 1-10 shows the steel demand prospect of Thailand. As seen in (1) of this figure, the flat ratio is 55%, similar to other industrialized countries. Sector-wise demand contents in (2) shows that more than half is for construction, and demand for automobiles and electrical equipment is also fairly high. This is due to the fact that Thailand plays an important role as a supply center of such commodities for the Asian market.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	ent of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Na	am
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1	18

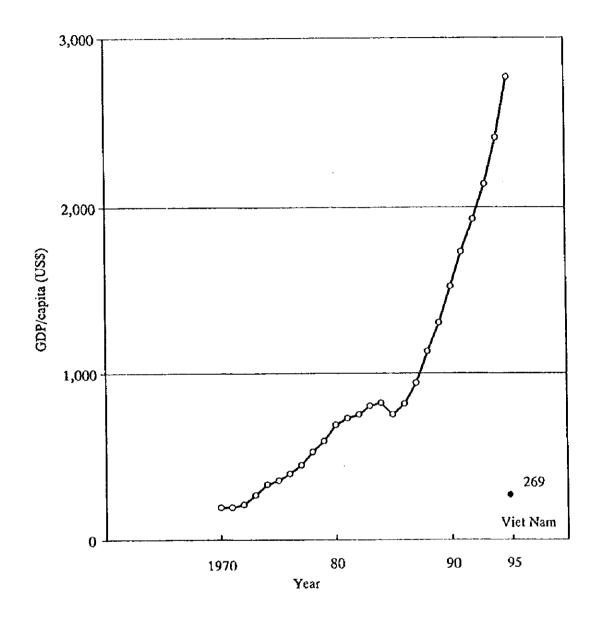
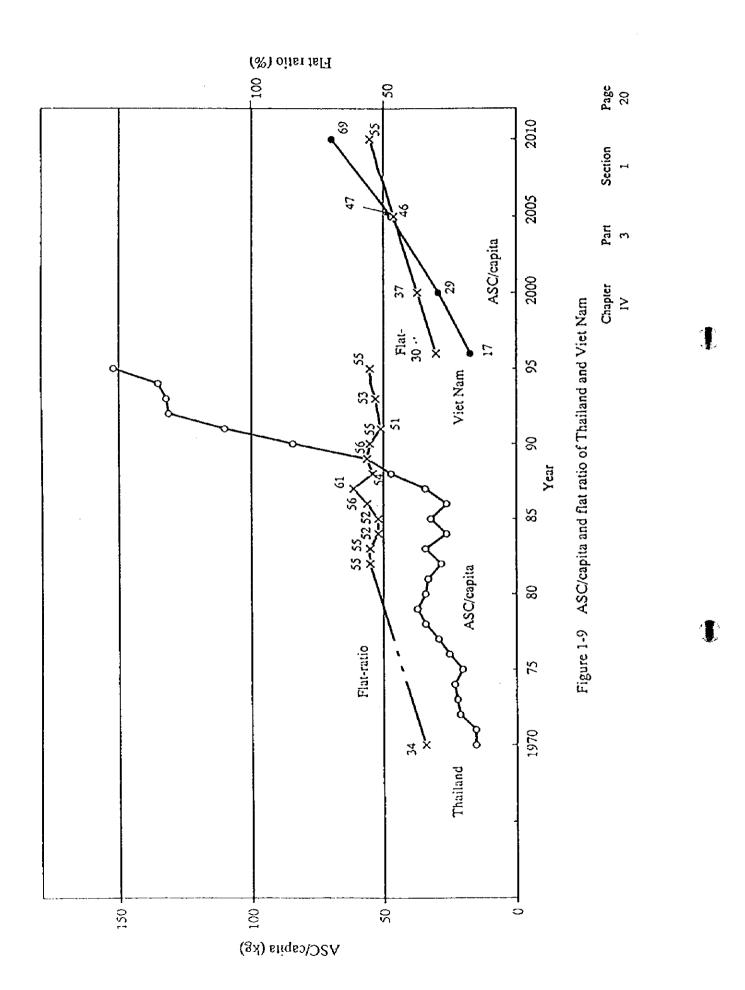
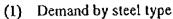
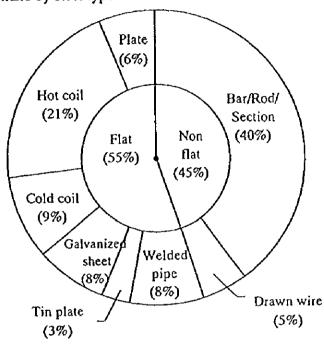


Figure 1-8 GDP/capita of Thailand

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam				
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	ΙV	3	1	19







(2) Demand by sector

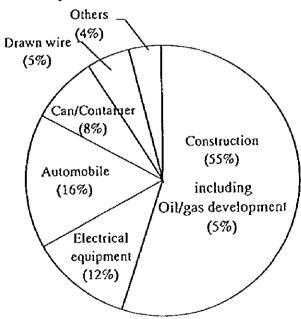


Figure 1-10 Steel demand prospect of Thailand in 1993-1995

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	nt of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV .	3	<u> </u>	21

5. Steel demand by industrial sub-sector (Microscopic projection)

Steel demand in various industrial sub-sectors are surveyed as the microscopic projection.

5.1 Building construction

5.1.1 House construction

Ministry of Construction(M.O.C.) has a plan for a housing space increase in the urban area. According to this plan, the housing space in urban areas will be as follows:

1996 : $3.8 \, (m^2/person)$

2000 : 6.5 2010 : 8.0

Based on this, the steel demand for house construction in urban area is projected in Table 1-12.

Table 1-12 Projection of steel demand for house construction

Subject		1996	2000	2010
Average housing space (m²/person)	3.8	6.5	8.0
Population in urban area (1	million)	15	16	19
Total housing space (million m²)	57	104	152
Steel use in house (1	million ton)	2.28	4.16	6.08

(steel demand for urban area house: 40kg steel/m²)

(1) Steel demand for space increase.

1996 - 2000 : (4.16 - 2.28)/4 = 470,000t/y2001 - 2010 : (6.08 - 4.16)/10 = 190,000t/y

(2) Steel demand for new construction:

 $(17\text{million} \times 3.8\text{m}^2 \times 0.04\text{ton})/25 = 100,000\text{t/y}$

(house durability: 25 years, average urban population 1996-2010: 17 million)

(3) Total steel demand

1996 - 2000 : 570,000t/y 2001 - 2010 : 290,000t/y

Source: M.O.C.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	ent of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Vict Nar	n
IICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1 1	22

The steel type necessary for house construction is

: 65% Bar Wire rod : 35%

The steel demand for house construction by steel type is shown in Table 1-13.

Table 1-13 Steel demand for house construction

(Unit: 1,000t/y)

Subject 1996-2000		2001-2010
Bar	370	189
Wire rod	200	101
Total	570	290

Surface treated sheet for house roof 5.1.2

From interview surveys, the demand of surface treated sheet (galvanized sheet) for house roofing is projected as follows:

(Unit: 1,000t)

1996	2000	2005	2010
85	124	200	322

Growth rate: 1996 - 2010 10%/y

5.1.3 Plant/warehouse construction

PEB process (1)

For the construction of plant/warehouses where a big span is required, the PEB process, welded shape steel is used and can reduce the total steel weight by about 30% compared to the conventional process.

Steel types and their ratio for plant/warehouse construction is shown in Table 1-14.

Table 1-14 Steel type for plant/warehouse construction

Steel type	Ratio	Remarks
Hot rolled coil	50%	Prefabricated parts
Cold sheet	10%	
Galvanized and Zn-Al alloy	40%	Roof/Wall/Siding
coated sheet		

Source: interview survey

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developmer	nt of Steel Industry in	the Socialist Rep	public of Viet Na	nı
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1	23

Demand of steel for the construction of plant/warehouses by the PEB process is estimated as follows:

(Unit 1,000t)

	1996	2000	2005	2010
Steel demand for PEB	50	91	160	281

Growth rate: 1996 - 2000 16%/y

2001 - 2010 12%/y

(2) Conventional construction process

Steel types and their ratio for plant/warehouse construction is shown in Table 1-15.

Table 1-15 Steel type for plant/warehouse construction

Steel kind	Ratio	Remarks
Section	60%	
Galvanized and Zn-Al alloy	40%	Roof/Wall/Siding
coated sheet		

Source: interview survey

Demand of steel for the construction of plant/warehouses by the conventional process is estimated as follows:

(Unit: 1,000t)

1

Year	1996	2000	2005	2010
Steel demand	50	91	160	281

Growth rate: 1996 - 2000 16%/y

2001 - 2010 12%/y

5.1.4 Office building/hotel construction, etc

(1) Steel demand for office building/hotel construction, etc.

Steel demand for office building/house construction is summarized in Table 1-16.

Table 1-16 Steel demand for office building/hotel construction

(Unit: 1,000t)

Product	1996	2000	2005	2010
Bar	95	172	303	534
Wire rod	50	91	160	283
Section	15	27	48	84

Growth rate: 1996 - 2000 16%/y

2001 - 2010 12%/y

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development o	f Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	N N	3	1	24

(2) Dimension of shaped steel

Steel kind	Dimension
Angle	25×25mm - 125×125mm
Channel	80 - 300mm

5.1.5 Total steel demand for building construction

Total steel demand for building construction is summarized in Table 1-17.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developm	ent of Steel Industry in I	he Socialist Re	public of Viet Nar	n
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	N	3	1	25

Table 1-17 Total steel demand for building construction

		15	1996			, X	2000			50	2005			ដ	2010	
	House	Plant	Plant Office/	Total	House	Plant	Office/	Total	House	Plant	Office/ Hotel	Total	House	Plant	Office/ Hotel	Total
Bar	370	1	Hotel 95	465	370	1	172	542	189		303	492	189	1	534	723
Wire rod	200	•	50	250	200)	91	291	101	•	160	261	101	'	283	382
Section		30	15	45	,	55	27	82	•	96	48	144	ī	169	84	253
Hot/plate	·	25	,	25		46	1	46	1	80	1	80	,	141	ŧ	141
Cold	,	5	•	s.		6	•	6		16	•	16	•	28	•	83
Galvanized and Zn-Al alloy	85	40		125	124	72	•	196	220	128	1	348	322	224	•	546
Coated sheet Total	655	100	160	915	694	182	290	1,166	510	320	511	1,341	612	295	901	2,075

Chapter Part Section Page IV 3 1 26

5.2 Infrastructure

5.2.1 Bridge construction

Steel demand quantity as well as steel type used for bridge construction in Viet Nam are changing gradually. Recently the steel structure bridge is considered to be less advantageous compared to the concrete bridge due to its higher maintenance cost for corrosion. As summarized in Table 1-18, up to the middle of the 1990s steel demand for bridges was about 20,000 ton/y, and section steel was mainly used. After that, the concrete type bridge has been substituted for the steel structure bridge, and hence steel type used for the bridge construction is also changing from section steel to bar and wire rod.

Table 1-18 Projection of steel demand for bridge construction

Subject	Before middle of		After middle of 1990s				
,	1990s	1996	2000	2005	2010		
Steel demand (t)	20,000	20,000	25,000	35,000	50,000		
Steel type	Section * 80%	Section * 80%		Bar, Wire roo 80%	d		
	Bar, Wire rod	Bar, Wire rod		Section			
	20%	20%		20%			

* Size:

angle

200/200-250/250mm

beam

900-1,200mm

Source: Interview survey

5.2.2 Guard rail

The guard rail installed on road sides has been of the concrete type so far. Recently, however, production of steel guards has started in Viet Nam and now is being used. Main specification of the guard rail production equipment is as follows:

Production capacity

: 2,500 ton/y

Steel dimension

 $: 2.8 \times 1,500$ mm (slit into 3)

Steel grade applied

: G3106-SM520B

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	3
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV .	3	1	27

Steel demand is as follows:

guard rail

: 10.9 ton/km (hot rolled coil)

pole

: 3.5 ton/km (channel)

total

14.4 ton/km (one side)

Together with the industrialization and motorization of Viet Nam, new road construction of a higher standard will become more and more important. The guard rail demand will also expand. Its demand is expected as seen in Table 1-19.

Table 1-19 Demand of guard rail

Year	1996	2000	2005	2010
Length of construction (km/y)	100	120	150	200
Steel demand (t/y)	2,900	3,500	4,300	5,800

5.2.3 Tower for electric power transmission line

Construction of steel towers for power transmission lines will increase together with the demand for electric power. Total steel demand for steel towers is about 20,000 ton/year at present. Specification and dimension of steel for the tower is seen in Table 1-20.

Table 1-20 Specification of steel for power transmission line

Steel type	Ratio (%)	Standard	Dimension (mm)
1) Angle	85	SS540	4×45×45 - 35×250×250
2) Plate (flat)	10	SS540 (50%)	Thickness: 2 - 25 (main 6-10)
		SS400 (50%)	
3) Bolts/nuts	5		

Source: Interview survey

Future steel demand for the tower is estimated as follows:

(Unit: 1,000t)

	1996	2000	2005	2010
,	20	27	40	59

(growth rate: 8%/y)

5.2.4 Others

Other infrastructure projects which will need to be implemented in Viet Nam in the future are:

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam					
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page	
Date: Feb 17, 1998 Rev.: IV 3 1 28					

- Water supply and drainage projects
- Irrigation projects
- Port construction
- Railway construction
- Road construction
- Others

5.2.5 Total steel demand for infrastructure

The investment in infrastructure during the 1996-2000 Five-year Plan is estimated at US\$ 13 billion including communications and post infrastructure. The steel requirement is estimated at about 10% of the investment. Assuming that the steel price is US\$ 310/t on average and about 80% of the steel requirement can be supplied and manufactured domestically, the steel demand will be about 670 thousand tons in 2000. The steel demand is projected to grow about 16% p.a. and 10% p.a. during 2001-2005 and 2006-2010, respectively.

The necessary adjustment between the macroscopic projection and the microscopic projection is made for the projected steel demand of the infrastructure as follows:

(Unit: 1,000t)	
 2010	

1996	2000	2005	2010
259	673	1,416	2,284

5.3 Capital investment

Capital investment in various fields are planned in the near future. The Main investment program until the year 2000 is summarized below:

- Steel making plant (5 plants)
- Cement plant (6 plants)
- Electric power plant (10 plants)
- Fertilizer plant(3 plants)
- Sugar production plant (10 plants)
- Refinery plant (1 plant)
- Petroleum chemistry plant (2 plants)
- Others

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam							
JICA/Nippon Steel	JICA/Nippon Steel Chapter Part Section Page						
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV.	3	11	29			

The capital investment during the 1996-2000 Five-year Plan is estimated at US\$ 18 billion for industry. Assuming that the steel requirement is 15% of the investment and the steel price is US\$ 400/t on average, the steel demand for the Five-year period is estimated at 6.75 million tons in total; the annual steel demand is estimated 1.35 at million tons on average including buildings/warehouses for plants (see 5.1.3). By subtracting 0.32 million tons from the total demand, the remainder is 1.03 million tons. If about one third of the steel products (1.03 million tons) could be manufactured domestically, the steel demand will be 340 thousand tons in 2000. A Further increase of capital investment is expected during 2001-2005, and it will then be curved In addition, domestic manufacture is estimated to increase during 2006-2010. after 2000.

The steel demand for these investments is therefore expected as follows:

			(Unit: 1,000t)
1996	2000	2005	2010
50	340	1,100	1,500

5.4 Shipbuilding industry

5.4.1 Steel demand for shipbuilding industry

The future steel demand for shipbuilding is projected in Table 1-21

Table 1-21 Steel demand for shipbuilding

(Unit: 1,000t) Year Total steel demand SS400 class H-T steel 1996 10 (100%) 10(100%) 0 (0%) 2000 50 (100%) 45 (90%) 5 (10%) 2005 100 (100%) 70 (70%) 30 (30%) 2010 200 (100%) 140 (70%) 60 (30%)

Source: VINASHIN

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of Viet Nar	n
HCA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1	30

5.4.2 Present steel type and dimension

Present steel type and dimensions for shipbuilding are summarized in Table 1-22, of which plate/hot coil occupies 85%. As for the width of plate/hot coil, about 3/4 of the total demand is wider than 5 feet (1,550mm).

Table 1-22 Steel type and dimensions for shipbuilding

Steel type	Ratio)		
!		T	-1,550mm	1,551mm=	Total
Plate/Hot coil	85%	Thinner than 16.0mm	68%	0%	68%
		Thicker than 16.1mm	17%	0%	17%
		Total	85%	0%_	85%
Section	15%				
Total	100%				

Source: VINASHIN

2.

5.4.3 Projected steel demand for shipbuilding by size

Projection of steel demand is summarized in Table 1-23.

Table 1-23 Steel demand for shipbuilding by size

(Unit: 1,000t) Steel kind 1996 2000 2005 2010 Plate/Hot coil * Width $\leq 1,550$ 51 (30%) 8 (100%) 47 (55%) 34 (80%) > 1,551 38 (45%) 119 (70%) 0(0%)9 (20%) Sub total 8 (100%) 43 (100%) 85 (100%) 170 (100%) 7 30 Section steel ** 2 15 Grand total 10 50 100 200

Source: VINASHIN

- * Thickness distribution will be constant through to 2010
 - ≤ 16.0 mm 80%
 - > 16.1 mm 20%
- ** Ratio of section steel in total steel demand for shipbuilding will be constantly 15% through to 2010.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Vict Nam						
JICA/Nippon Steel	JICA/Nippon Steel Chapter Part Section Page					
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV IV	3	i	31		

5.5 Automobile industry

5.5.1 Projection of demand for automobile

Demand for automobiles in the future is estimated by TRANSINCO as shown in Table 1-24.

Table 1-24 Demand of automobiles

Year	Total	Passenger car	Commercial car
1995	39,800	5,500	34,300
2000	80,900	17,300	63,600
2005	120,000	27,300	92,700
2010	200,000	40,000	160,000

Source: TRANSINCO

5.5.2 Projection of domestic production

Quantity of domestic production is estimated by TRANSINCO is shown in Table 1-25.

Table 1-25 Quantity of domestic production

Year	Total	Passenger car	Commercial car
1995	7,000	4,500	2,500
2000	50,000	12,000	38,000
2005	100,000	20,000	80,000
2010	180,000	40,000	140,000

Source: TRANSINCO

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	ent of Steel Industry in	the Socialist Rep	public of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1	32

5.5.3 Steel demand for the automobile industry

Various sorts of steel are used in the automobile industry. Domestic production ratios for such parts and body area of the car are estimated considering the quantity and technology level expected in Viet Nam. Table 1-26 shows the projection of steel demand for the automobile industry.

Table 1-26 Projection of steel demand for the automobile industry

Year	2000		2005			2010			
	P	C_	Total	P	C	Total	P	<u>C</u>	Total
Projected domestic production car number	12,000	38,000	50,000	20,000	80,000	100,000	40,000	140,000	180,000
{{ot rolled sheet		•							
Steel weight/car (kg)	177	197		177	197		177	197	
Domestic production ratio (%)	30	30		50	50	. B 10 . 10 . 10 . 1 · 10 .	80	80	
Total steel demand (1,000t)	0.6	2.2	2.8	1.8	7.9	9.7	5.7	22.0	27.7
Cold rolled sheet									
Steel weight/car	167	186		167	186		167	186	
Domestic production ratio	5	10		10	30		10	50	
Total steel demand (1,000t)	0.1	0.7	0.8	0.3	4.4	4.7	0.7	13.0	13.7
Surface treated sheet									
Steel weight/car	224	249		224	249		224	249	
Domestic production ratio	10	10		30	30		50	50	
Total steel demand (1,000t)	0.3	0.9	1.2	1.3	6.0	7.3	4.5	17.4	21.9
Bar/Rod/Pipe/Others									
Steel weight/car	192	213		192	213		192	213	
Domestic production ratio	10	10		20	20		40	40	
Total steel demand (1,000t)	0.2	0.8	1.0	0.8	3.4	4.2	3.0	11.9	14.9
Grand total (1,000t)	1.2.	4.6	5.8	4.2	21.7	25.9	13.9	64.3	78.2

P: Passenger car, (displacement 1,000-1,300cc)

Source: Unit consumption by Japan Automobile Manufacturers Association

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development o	of Steel Industry in	the Socialist Rep	nublic of Viet Na	n 1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	11	33

C: Commercial car (loading capacity 1-1.5ton)

5.6 Household appliances

With the rapid modernization in Viet Nam, household appliances have spread widely. The manufacturers are expecting an increase in export quantity as well as domestic demand.

5.6.1 Expected production of household appliances
Projected production of household appliances is summarized in Table 1-27.

Table 1-27 Production of household appliance

(Unit: 1,000unit) Japan in Machine 1995 2000 2005 2010 1996 (export ratio) 4.806 Washing machine 70 400 600 800 (10%)5,039 Refrigerator 50 300 400 500 (4%) 9,570 Air conditioner 70 400 600 800 (18%)

Source: interview survey

5.6.2 Unit steel consumption by steel type for household appliances
Unit steel consumption by steel type for household appliances is summarized
in Table 1-28.

Table 1-28 Steel unit consumption

(Unit: kg/unit) Machine Cold H-D galv. E galv. Total Galvanized and rolled Galvannealed Zn-Al alloy sheet coated sheet Washing 9.4 1.6 11 machine Refrigerator 5.2 9.4 0.2 5.2 20 Air 11.9 0.4 2.7 15 conditioner

Source: interview survey

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	nt of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Vict Na	'n
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1 1	34

5.6.3 Steel demand for household appliances in future

Based on the above data, future steel demand for household appliances is summarized in Table 1-29. H-D galv sheet is about 3/4 of the total steel demand.

Table 1-29 Steel demand for household appliance

			٠.	4	\mathbf{a}	$^{\circ}$	Λ.	٦
ſ	ı.	111	11.	1,	11	u	E 67	
•	•					v	•	- 1

Year	Cold		H-D galv.			
	rolled sheet	Galvanized and Zn-Al alloy coated sheet	Galvannealed	Total	E galv.	Total
1995	-	2.9	0.1	3.0	1.0	4.0
2000	2.0	10.8	0.2	11.0	3.0	16.0
2005	2.0	14.7	0.3	17.0	5.0	24.0
2010	3.0	20.6	0.4	23.0	6.0	32.0

5.7 Can

Tin plate (as well as tin free plate) is a raw material for steel can. The steel can consists of two types. They are the food can and the oil can.

5.7.1 Food can

Food can application is mainly for fruit, vegetable and condensed milk.

(1) Tin plate specifications for food can

- Thickness: 0.20-0.23mm

- Coating weight (see Table 1-30)

Table 1-30 Coating weight

(Unit: g/m²)

Application	inside	outside
Fruits	11.2	2.8, 5.6
Vegetable	5.6	-
Condensed milk	5.6	5.6

Source: interview survey

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	ent of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	11	35

(2) Projection of steel demand

The steel demand for food cans are projected as shown below.

			(Unit: 1,000t)
1996	2000	2005	2010
38	61	81	110
· ·			

Source: interview survey

5.7.2 Oil can (pail can)

An oil can is used mainly for petroleum products.

(1) Steel thickness: 0.32mm

(2) Projection of steel demand

The steel demand for oil cans are projected as shown below.

			(Unit: 1,000t)
1996	2000	2005	2010
2	4	7	15

Source: interview survey

5.8 Containers

The following kinds of container are considered:

- Drum
- Gas cylinder
- Freight container

5.8.1 Drum

Drums are used for the storage and transportation of oil lubricants and vegetable oil.

1

(1) Steel specification

- Steel grade

: Cold rolled sheet (G3141-SPCC/SPCD)

- Thickness

: 0.9mm

(2) Projection of steel demand for drums

The steel demand for drums is projected as shown below.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	ent of Steel Industry in t	the Socialist Re	public of Viet Nar	n .
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.;	IV I	3	1	36

(Unit: 1,000t)

1996	2000	2005	2010
8	12	18	28

Source: interview survey

5.8.2 Gas cylinder

The LPG cylinder is used as a LPG container for family use. These cylinders are imported from France, Malaysia and other countries. At the same time, some amount of semi-finished cylinders are imported to be assembled by welding two halves domestically. At present some 1.7 million cylinders are used by families, which corresponds to 22,000 tons of steel.

The following calculation shows the total gas cylinder demand expected in 2010:

92.2 million $\times 1/5 \times (0.4 \pm 0.4) \times 13 \text{kg} \times 1/1000 = 192,000 \text{ ton-steel}$ where

- estimated population in 2010 : 92.2 million
- average family members : 5 people/family

ownership rate of LPG system
 cylinders necessary for distribution stage
 40% of total families

- cylinders weight/per unit : 13kg

If complete cylinder production is carried out in Viet Nam, some 170,000 tons of steel demand (hot rolled sheet, thickness 2.5mm) for new cylinder production is expected from 1996 to 2010, which corresponds to 12,000 ton/year. The same amount for replacement due to the cylinder life time should be added to it.

Steel demand for LPG cylinder is therefore projected as follows:

	(Unit: 1,000t)
2005	2010
6	12

5.8.3 Freight container

In 1997 20-feet container production was started in Vict Nam. Steel specifications and its quantity are as follows:

(1) Thickness : 2.5-4.6mm

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam				1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	īV	3	1 1	37

(2) Steel demand

: 2000 2,000t/y

: 2005 3,000t/y

: 2010 4,000t/y

5.9 Machine tool

Machine tools are basic machinery equipment used for the metal industry, consisting of lathes, shapers, drilling machines, etc.

5.9.1 Steel specifications for machine tool

Steel specification for machine tool is summarized in Table 1-31.

Table 1-31 Steel specification for machine tool

Steel type	Ratio
1) Carbon steel-S45C	70%
2) Tool steel/bearing steel	30%

Source: interview survey

5.9.2 Steel demand for machine tool

(Unit: 1,000t)

1996	2000	2005	2010
20	28	40	60

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	ពា
JICA/Nippon Steel Date: Feb 17, 1998 Rev.:	Chapter	Part	Section	Page
	IV	3	1	38

6. Projection of steel demand

6.1 Projection of steel demand by steel type

Based on the macroscopic and microscopic survey of the present and future industrial structure in Viet Nam, as well as the case of neighboring countries, future demand by steel product in Viet Nam is projected as shown in Table 1-32 as the Base case.

Table 1-32 Demand projection for Base case

(Unit: 1,000t)

	Product	1996	2000	2005	2010
Non-	Bar	470	770	1,190	1,520
flat	Wire rod	300	440	600	770
products	Section	140	270	450	580
	Sub total (% of non-flat steel)	910 (70%) (1,010)	1,480 (63%) (1,640)	2,240 (54%) (2,490)	2,870 (45%) (3,180)
Flat	Plate *	58	93	239	473
products	Hot coil/sheet **	48	195	501	994
i i	Cold coil/sheet	65	177	454	899
	Galvanized sheet	139	228	388	659
	Tin plate	40	65	88	125
	Welded pipe	40	112	240	360
	Sub total	390 (30%)	870 (37%)	1,910 (46%)	3,510 (55%)
	(% of flat steel)	(430)	(970)	(2,120)	(3,900)
Grand to	otal ***	1,300	2,350	4,150	6,380
		(1,440)	(2,610)	(4,610)	(7,080)

^{* :}Plate: thickness ≥ 6.0mm

Crude steel quantity = 1.11 × final steel products (assuming C.C. ratio 100%)

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam				
JICA/Nippon Steel Chapter Part Section				Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1	39

^{** :} Hot coil/sheet : thickness < 6.0mm

^{*** :} Figures in parenthesis show "crude steel base" quantity calculated by the following IISI formula.

6.2 Present area wise demand

Present area wise steel demand ratio is as follows, and is assumed to be unchanged in 2010.

North area	Central area	South area	Total
30%	5%	65%	100%

Source: VSC

6.3 Summary of typical steel grades and sizes in 2010

Projection of typical steel grades and sizes in 2010 is summarized in Table 1-33.

Table 1-33 Typical steel grades and sizes in 2010

Steel type	Typical steel grades(JIS)	Typical sizes
(1) Plate	SM 400, SM 500	T : ≦ 16mm 80%
(for local ship building)		W: ≤ 1,600mm 30 - 40%
(2) Hot rolled coil/sheet	SS 400, SPHC	T: 1.2 - 14mm
		W: ≦ 1,600mm 92%
(3) Cold rolled coil/sheet	SPCC, SPCD, SPCE	T:0.9mm
		W : 1,000mm
(4) Galvanized steel	SGCC, SGCH	T:0.4mm
		W: 1,000mm
(5) Tin Plate	SPTE	T:0.22mm
		W: 820mm
(6) Bar	re-bar SD 295	φ 10 - 40mm
	round bar SS 400	φ13 - 50mm
(7) Wire rod & bar in coil	SS 400	φ5.5 - 18mm
(8) Section	angle SS400	25×25 - 100×100mm
	channel SS400	65 - 120 mm

T: thickness, W: width

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam				m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV .	3	1	40

7. List of organizations for interview survey

Table 1-34 shows the list of organizations contacted for the interview survey of the market study.

Table 1-34 List of organizations for the interview survey

Steel customers

		·
	Name of company	Subject for survey
1)	VINASTAR	Automobile market and steel demand
2)	VISUCO	Automobile market and steel demand
3)	Bach Dang Shipyard	Shipbuilding market and future prospects
4)	SHIPPLACOM	Shipbuilding market and future prospects
5)	BASON SHIPYARD	Shipbuilding market and future prospects
6)	TOVE CAN	Tin plate market
7)	CANSALIPACK	Can production
8)	VEGETEXCO	Foods can market
9)	VINA MILK	Can market for dairy products
10)	PETROLIMEX	Steel market for petroleum
11)	Petrol Mechanical	Drum/Pail can for petroleum
12)	NIPPOVINA	Galvanized sheet production and its market
13)	POSVINA	Galvanized sheet production and its market
14)	MARUVIENA	Galvanized sheet production and its market
15)	SSSC	Galvanized sheet production and its market
16)	Taisci Corp.	Construction market and steel demand
17)	Mitsui Construction	Construction market and steel demand
18)	Hazama Corp.	Infrastructure development
19)	ZAMIL STEEL	Pre-fabricated engineering building
20)	BUTLER	Pre-fabricated engineering building
21)	THANG LONG BRIDGE	Bridge construction
22)	HYUNDAI DONGANH	Tower for electric transmission line
23)	Da Nang Container	Container manufacturing
24)	HAMECO	Machine tool, Heavy machine
25)	BRC	Weldmesh market
26)	QUI CHE 2	Fastener (Bolts/nuts) market
27)	Sanyo Home Appliances	Steel demand for home appliances
28)	SONY Vietnam	Steel demand for home appliances
29)	VIETSOVPETRO	Steel demand for petroleum production

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	n1
IICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Fcb 17, 1998 Rev.:	IV	3	1	41

Steel suppliers

Name of company	Subject for survey
1) TISCO	Production and equipment
2) SSC	Production, environmental problem, plant shut down
3) VPS	Management of J/V company
4) Da Nang Steel mill	Steel production in central area
5) VINA KYOEI	Construction of steel mill and its operation

Governmental agencies

Name of agencies	Subject for survey
1) VSC	Steel making industry as a whole
2) MPI	Policy for investment and 5 Year Plan
3) MOI	Policy for economic and industrial development
4) MOT	Policy for transportation (automobile, ship, etc.)
5) MOC	Policy for construction (house, building, infrastructure)

Other organizations

Name of organization	Subject for survey
1) Chamber of Commerce	Economics and industries in central area
2) People's Committee	General affair and policy for development
3) VINASHIN	Future prospect of shipbuilding
4) TRANSINCO	Automobile industry

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	ent of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV .	3	1	42

Section 2 Production Plan

Name of Project: Final I Master Plan Study on th		of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998	Rev.:	IV	3	2	

Contents

		Page
1.	Production plan	1
1.1	Basic conditions for production planning	1
1.2	Production balance and material flow	2

Name of Project: Final Report				
Master Plan Study on the Development of	of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV _	3	2	

1. Production plan

1.1 Basic conditions for production planning

The construction of the integrated steelworks will be divided into three phase.

The amount of the production for each phase will be set up to mach the steel demand in Viet Nam based on the market research described in Section 1, Part 2, Chapter IV.

1.1.1 Basic steel demand and production scale of the integrated steelworks

The relation between the amount of production in each step and steel demand is shown in Figure 2-1.

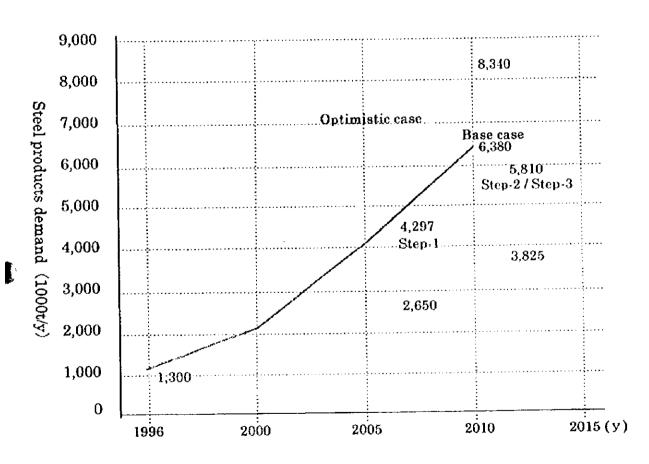


Figure 2-1 Steel demand projection and steel product supply capacity of the integrated steelworks

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme		he Socialist Re	public of VietNam	Page
JICA/Nippon Steel	Chapter	ran	2	1 050
Date: Feb 17,1998 Rev.:	1 11 1		1 4 1	

1.1.2 Consideration for production planning by product for each step

(1) First step

- A production structure for manufacturing hot rolled and cold rolled products which are advantageous from the viewpoint of the return on investment is set up.
- An annual production of 1.55 million tons of hot rolled sheet and coils, cold rolled sheet and coils, and galvanized sheets and coils is planned.
- A prerequisite to the annual production of 1.55 million tons of hot rolled and cold rolled products is to ensure the purchase of 1.68 million tons/year of good quality slabs on a consistent basis.

(2) Second step

- A production structure with one blast furnace will be built.
- Crude steel production of 2.342 million tons/year by means of iron and steel making equipment is planned.
- Hot and cold strip mill plants will be expanded to their final production capacity, i.e., 3.0 million and 1.0 million tons respectively from view point of improving the return on investment.
- 2.342 million tons of crude steel will entirely be assigned to produce 2.224 million tons of slabs.
- In addition, 1.0 million tons of slabs will have to be imported at this step.

(3) Third step

- A production structure with two blast furnaces will be built.
- Crude steel volume which matches the planned production quantity
 of hot rolled and cold rolled products will be assigned to the
 production of slabs, and the remaining volume of crude steel the
 production of billets.

1.2 Production balance and material flow

The production balance and the material flow in each phase are shown in Figure.2-2, Figure.2-3 and Figure.2-4, respectively.

Name of Project: Final Report				
Master Plan Study on the Developmer	t of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of VictNam	I
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17,1998 Rev.:	Ň	3	2	2

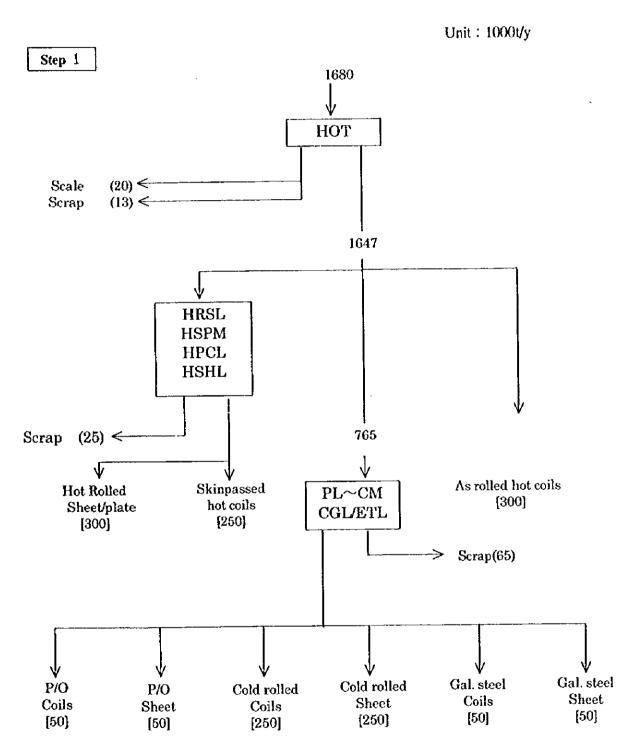
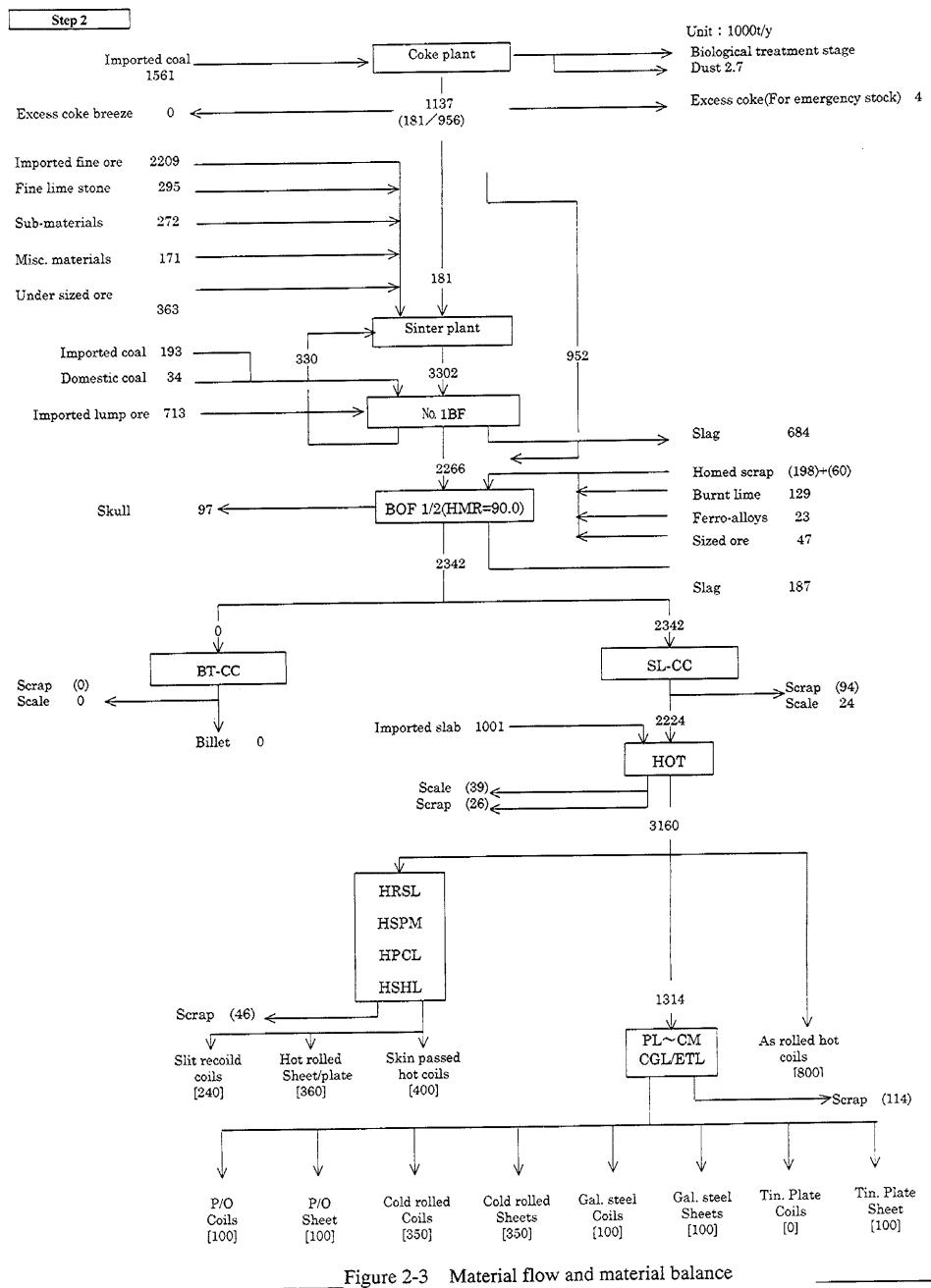


Figure 2-2 Material flow and material balance

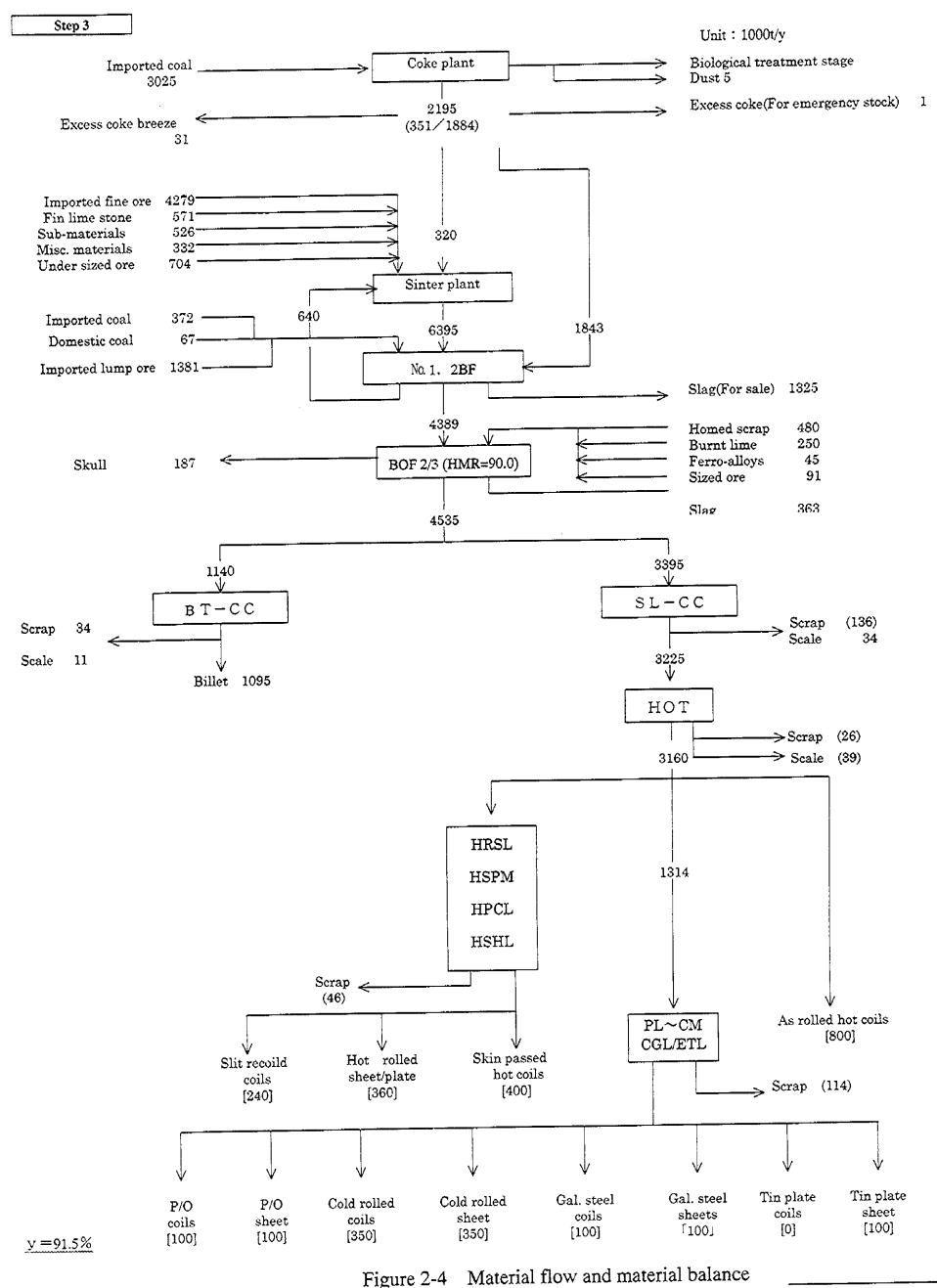
Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developmer	nt of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	3	2	3



Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Vietnam Page Section Part Chapter JICA/Nippon Steel 3 IV

Date: Feb 17, 1998

Rev.:



Part 4 Site Description

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of S	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Nar	n
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	īV	4	1	

Section 1 Soil, Weather, Marine and Transportation Conditions

Name of Project: Final Report

Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam

MCA/Nippon Steel Chapter Part Section Page

Date: Feb 17, 1998 Rev.: IV 4 1

Contents

	Page
1.	General1
2.	Soil Properties1
3.	Weather condition1
3.1	Temperature1
3.2	Rainfall2
3.3	Wind2
3.4	Humidity3
4.	Marine condition3
4.1	Wave3
4.2	Tide3
5	Transportation4

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of Vict Nar	n
HCA/Nippon Steel Date: Feb 17, 1998 Rev.:	Chapter IV	Part 4	Section 1	Page

1. General

Some site conditions were confirmed on 22nd August,1997 based on the questionnaire which was prepared by HCA Master Plan Team and handed to Ha Thinh Peoples' Committee through VSC.

Such questionnaire was based on the site information including a map around the site which was given to MP Team by VSC in March, 1997.

2. Soil properties

Soil properties based on boring up to the ground level of 20m near the site are as shown in Figure 1-1. Some kinds of soil test was conducted at the same time, but SPT(Standard Penetration Test) which gives the most important information for soil properties has not been done yet.

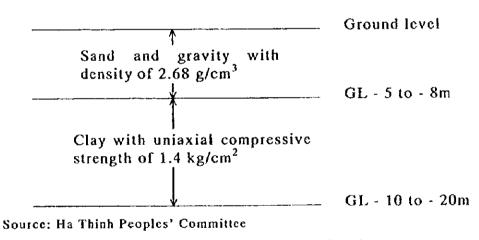


Figure 1-1 Soil properties of the site

Weather conditions

3.1 Temperature

Temperature recorded in Ky Anh district during the past 36 years is as follows.

- Yearly average 23 ~ 27°C
- Maximum 40.5°C - Minimum 8.0°C

Source: Ha Thinh Peoples' Committee

Name of Project : Final Report Master Plan Study on the Developmen	nt of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nar	1)
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	4	1	1

3.2 Rainfall

- Yearly average 2,000 mm/year (at Ha Tinh city)
- Maximum 3,200 mm/year ~ 3,400 mm/year
- Minimum 1,600 mm/year ~ 1,800 mm/year
- Maximum in 24hour 150 mm/hour ~ 200 mm/hour

Table 1-1 Rainfall volume comparison by month

•	May	Jun	Jul.	Aug.	Sep.	Oct.	Nov.	Dec.	Total
	0%	6%	13%	18%	43%	20%	0%	0%	100%

Source; Ha Tinh Peoples' Committee

3.3 Wind

(a) Direction

Direction of wind in Ha Tinh province is shown in Table 1-2.

Table 1-2 Direction of wind

Month	Direction
Apr. to Nov.	West - South
Nov. to Apr.	East - North

Source: Ha Tinh Peoples' Committee

(b) Typhoon

The number of typhoon hitting directly the site area in a year is 0.47 times on average according to the statistical data during the past 36 years (17 times/36years). However, since typhoons normally give influence on a large area of hundreds square km, other typhoon hitting neighboring area should be considered. Accordingly the average number of typhoon to influence to the site in a year is around 2 to 3 times.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam							
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page			
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	4	1	2			

3.4 Humidity

Humidity in Ha Tinh province is shown in Table 1-3.

Table 1-3 Humidity

Average	83 -87 %
Minimum	45 - 55%
Maximum	90 - 94%

Source: Ha Tinh Peoples' Committee

4. Marine condition

4.1 Wave

1

T

The direction of open-sea wave near the site is divided into 2 seasons. Its detail is shown in Table 1-4.

Table 1-4 Wave record in open-sea near the site

Season	Direction	Average height	Maximum height
Summer	SE and WE	0.7 to 1.2 m	6.0m *1
Winter	N and NE	0.7 to 1.0 m	3.5m

*1 Recorded in the typhoon NANCY on Oct. 18, 1982 Source: Viet Nam Steel Corporation

4.2 Tide

Tide figure near the site is shown in Figure 1-2.

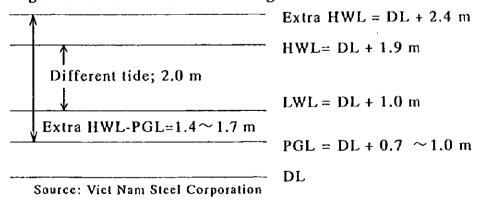


Figure 1-2 Tide figure near the site

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developmen	et of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	4	1	3

5. Transportation

First of all, road situation in the neighborhood of the site is described. Route 1 is located about 6km away from the candidate site, but the present situation of road connecting with route 1 and the site has not paved and its width is not sufficient for new integrated steelworks transportation. Therefore it needs to be tidied up. Present situation and upgrade plan of route 1 is described in Chapter II Part3.

In surroundings of the proposed site, port and port facility being utilized now is none at all. Recently, the feasibility study is under way by the Ministry of Transportation for the exporting port of woods at Vung Ang where is near the site. Therefore, it is necessary to construct new berths exclusively for the integrated steelworks.

The main railway in Viet Nam is located several km far from the site, but effective maintenance and upgrade has not been carried out for long time. Under the present situation, the railway is not considered as transportation means of the new integrated steelworks.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam					
JICA/Nippon Steel	Chapter N/	Part	Section	Page	
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	10	4	1	4	

Section 2 Environment

Name of Project: Fainal Report Master Plan Study on the Developme	nt of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan)
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.	IV IV	4	2	

Contents

	Page
1.	Meteorological conditions1
1.1	Atmospheric temperature 1
1.2	Amount of rainfall 2
1.3	Humidity 3
1.4	Flux of insolation 3
1.5	Wind 3
1.6	Typhoon 3
2.	Investigation of environment of planned construction site 4
2.1	Investigation item 4
2.2	Water quality 4
2.3	Noise 7

Master Plan Study on the Development of Stee	I Industry in I	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel Date: Feb 17, 1998 Rev.	Chapter IV	Part 4	Section 2	Page

1. Meteorological conditions

1.1 Atmospheric temperature

- (1) The atmospheric temperatures in Ha Tinh Prov. and Mui Ron are shown in Table 2-1 and 2-2, respectively.
- (2) The annual average atmospheric temperature is about 24°C, with the maximum atmospheric temperature being about 40°C and the minimum atmospheric temperature being about 8°C.
- (3) It is in the months from May to September that the monthly average atmospheric temperature exceeds 25°C.

Table 2-1 Atmospheric temperature (Ha Tinh Prov.)

	Ha Tinh Prov.		
Average	23∼24℃		
Max	40.5 ℃		
Min	8 °C		

Table 2-2 Atmospheric temperature (Mui Ron)

	Atmospheric			
Month	temperature			
	('1962~'1992)			
January	17.6℃			
February	18.4℃			
March	21.2℃			
April	24.4℃			
May	28.0℃			
June	29.6℃			
July	29.8℃			
August	28.8℃			
September	26.9℃			
October	24.3°C			
November	21.7℃			
December	18.7℃			
Average	24.1℃			

Name of Project: Fainal Report Master Plan Study on the Developme	nt of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nar	n
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.	IV	4	2	11

1.2 Amount of rainfall

- (1) The amounts of rainfall in Ha Tinh Prov. and Mui Ron are shown in Tables 2-3 and Table 2-4, respectively.
- (2) Although the annual average amount of rainfall in Ha Tinh Prov. is about 2,000mm, it is about 3,000 mm in Mui Ron, the planned construction site of the steel plant.
- (3) It is in the months from September to November that the monthly average amount of rainfall is large in Mui Ron, the planned construction site of the steel plant.

This amount is more than 400 mm.

The daily maximum amount of rainfall is 400 mm.

Table 2-3 Rainfall (Ha Tinh Prov.)

	Ha Tinh Prov.		
Average	2,000mm		
Max	3,200~3,400mm		
Min	1,600~1,800mm		
Rainfall Day	155~180day		

Table 2-4 Rainfall (Mui Ron)

Month	Rainfall
January	123.4mm
February	72.4mm
March	59.7mm
April	77.8mm
May	135.5mm
June	129.0mm
July	134.2mm
August	217.0mm
September	603.7mm
October	810.8mm
November	421.1mm
December	184.2mm
Average	3,019.7mm/year
Max.	400mm/day

Name of Project: Fainal Report Master Plan Study on the Developme	nt of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Na	ก
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.	IV .	4	2	2

1.3 Humidity

- 1) The humidity in Ha Tinh Prov. is shown in Table 2-5.
- 2) The annual average humidity is 83% to 87% and high.

Table 2-5 Humidity

	Ha Tinh Prov.
Average	83~87%
Maximum	90~94%
Minimum	45~55%

1.4 Flux of insolation

In terms of annual flux of insolation, this district has about 1500-2000 sunny hours/year.

1.5 Wind

- (1) There are two main directions of wind in Mui Ron:
 - Nov.-Apr. East-North
 - Apr.-Aug. West-South
- (2) Especially in the months from July to September, the humidity is high and high-temperature west-south winds blow. They are called Laotian winds and for about 40 days winds blow at a wind velocity of 7 m/s.

1.6 Typhoon

- (1) As shown in Table 2-6, typhoons hit Ha Tinh Prov. twice a year on average.
- (2) The proportions of the months in which typhoons hit Ha Tinh Prov. for the past 100 years are shown in Table 2-7.
- (3) Typhoons come in the months from June to October and about 40% of typhoons come especially in September.

Table 2-6 Latitude and hit of typhoons (results for the past 36 years)

Latitude	17º~18º	18⁰∼19⁰	19°~20°	Total
Total times	31	17	26	74 times
Average times	0.86	0.47	0.72	2.05 times/year

Name of Project: Fainal Report Master Plan Study on the Developm	nent of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1)
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.	IV IV	44	2	3

I

Table 2-7 Proportions of hit of typhoons by months (results for the past 100 years)

Taut	62-1 110	JOHNOUS OF	in or typho	0.23 0 7 11.01		····	
Month	Mav	June	July	August	September	October	November
		6%	13%	18%	43%	20%	0%
Ratio	0%	070	1570	1070	12.70	20.0	

2. Investigation of environment of planned construction site

2.1 Investigation item

A water quality investigation and a noise investigation were conducted as the environmental investigations of the planned construction site.

2.2 Water quality

- (1) Sampled water was analyzed twice as a water quality analysis. The average analytical values are shown in Table 2-8. The water quality of scawater, river water and the water on the reservoir to be used as industrial water were analyzed.
- (2) Any of the seawater, river water and reservoir water was not in an especially dirty or contaminated condition and there is no problem.
- (3) The problem was that the pH value of sampled river water was about 5 and low. Because the mixing-in of some acid can be considered, an acid ion analysis of the river water was conducted and an acid ion analysis of the reservoir water was also conducted for comparison. The results of these analyses are shown in Table 2-9.
- (4) There is no special problem in the pH and acid ions of the reservoir water sampled above the river. Therefore, some acid ions must have mixed in while the river water went downstream, resulting in a decrease in the pH of river water.

The following items may be the causes of the low pH of river water:

- Because the concentration of chlorine ions (Cl') is high, the mixing-in of sea water, mixing-in of the salt of sea water, etc., is conceivable.
- Because the concentration of sulfuric acid ions (SO₄²) is high, the mixing-in of agricultural chemicals is conceivable.
 There are regions of acid soil in Southeast Asia and the effect of acid

there are regions of acta soft in Southeast Asia and the effect of acta soil is conceivable.

- In a venture business in the south where underground water is used as industrial water, the pH of underground water is about 5.5 and low and, therefore, underground water is neutralized before use for corrosion protection and rust prevention.
- (5) In view of the foregoing, it is necessary to conduct another water quality investigation and a soil investigation in the surrounding area in constructing the steel plant.

Name of Project: Fainal Report Master Plan Study on the Developme	ent of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Vict Nan	l
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.	īV	4	2 1	4

No	Parameters and substances	Unit	Mui Ron		
			Α	В	C
1	pH value		8.3	4.8	6.4
2	BOD	mg/l	-		
3	COD	mg/l	2.2	4.0	2.8
4	Suspended solids	mg/l	5	5	14
5	Mineral oil and fat	mg/l		-	
6	Animal-vegetable fat and oil	mg/l	-	-	-
7	Phenol	mg/l	< 0.01	< 0.01	< 0.01
8	Copper	mg/l	< 0.05	< 0.05	< 0.05
9	Zinc	mg/l	< 0.05	< 0.05	< 0.05
10	Iron	mg/l	< 0.05	< 0.05	0.08
11	Manganese	mg/l	< 0.05	0.15	< 0.05
12	Chromium	mg/l			
13	Fluoride	mg/l	0.92	0.19	0.27
14	Coliform	MPN/ml	_		
15	Total nitrogen	mg/l	0.22	1.32	0.51
16	Total phosphorous	mg/l	0.27	0.04	0.06
17	Cadmium	mg/l	< 0.01	< 0.01	
18	Cyanide	mg/l	< 0.1	< 0.1	
19	Organic phosphorous	mg/l	< 0.1	< 0.1	*****
20	Lead	mg/l	< 0.01	< 0.01	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
21	Chromium (VI)	mg/l	< 0.05	< 0.05	
22	Arsenic	mg/l	< 0.01	< 0.01	
23	Mercury	mg/l	< 0.0005	< 0.0005	
24	Alkylmercury	mg/l	< 0.0005	< 0.0005	
25	Polychlorinated biphenyl	mg/l	< 0.0005	< 0.0005	
26	Trichlorethylene	mg/l			
27	Tetrachlorethylene	mg/l	<u> </u>		— -
28	Dichloromethane	mg/l	_		<u> </u>
29	Carbon tetrachloride	mg/l	_	_	
30		mg/l			
31		nig/l		-	
32		mg/l		-	
33		mg/l	_	_	

Name of Project: Fainal Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam							
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page			
Date: Feb 17, 1998 Rev.	IV	4	2	5			

No	Parameters and substances	Unit	Mui Ron		
			Α	В	С
34	1,1,2-Trichloroethane	mg/l		-	—
35	1,3-Dichloropropene	mg/l	<u> </u>		
36	Tetramethylthiuram disulfide	mg/l		_	
37	2-chloro-4,6-bis(ethylamino)	mg/l	_		
	-1,3,5-triazine	mg/l			
38	S-4-chlorobenzyl	mg/l	_	_	_
	diethythiocarbamate	mg/i			
39	Benzene	mg/l		_	-
40	Selenium	mg/l	< 0.01	< 0.01	

A: Water on the sea

Son Duong Bay / Mui Ron

B: Water on the river

Ong River (at Tay Yen Bridge) / Mui Ron

C: Water on the Reservoir Song rac

Table 2-9 Results of ion analysis of water

	Cl.	NO ₃	PO ₄ ²	SO ₄ ²
Water on the Reservoir	3.7 mg/l	3.9 mg/l	1.4 mg/l	2.3 mg/l
Water on the river	706 mg/l	4.1 mg/l	2.0 mg/l	86.9 mg/l
Balance	702 mg/l	0.2 mg/l	0.6 mg/l	84.6 mg/l

Name of Project: Painal Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam					
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page	
Date: Feb 17, 1998 Rev.	IA	4	2	6	

2.3 Noise

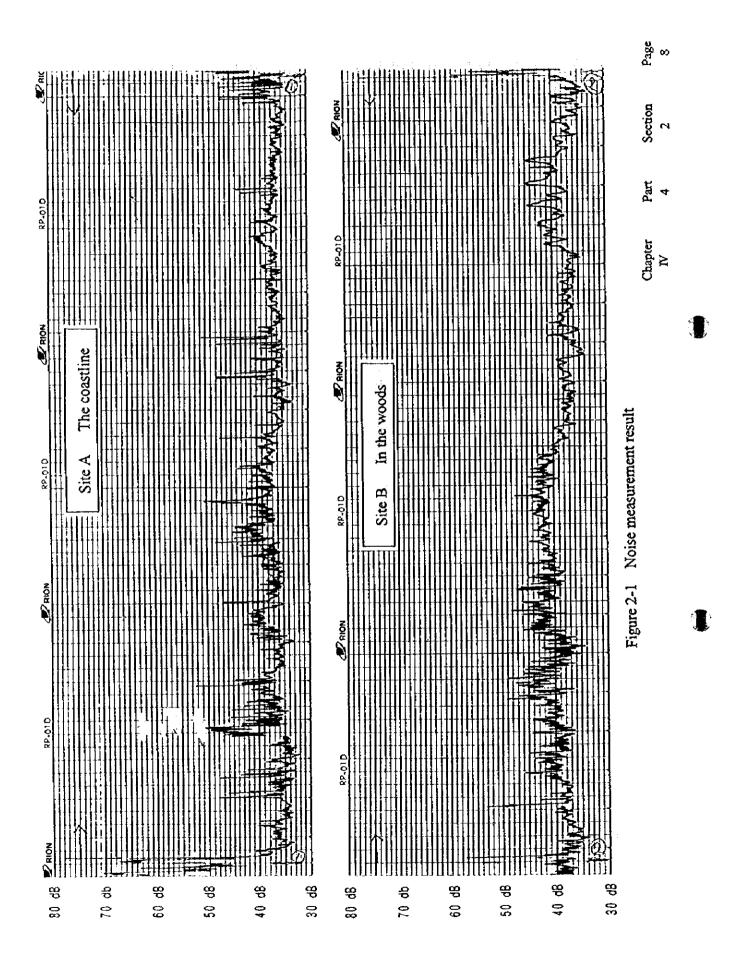
- (1) The results of a noise investigation are shown in Table 2-10. Noise was measured at two places in the planned construction site. The results of records by a noise meter are shown in Figure 2-1.
- (2) At both of the two places, the average values of noise level are about 40 dB. There is no factory, house, etc. around and the noise is natural sound and there is no problem in the sound level. When the steel plant is constructed, the noise of the steel plant will become the principal noise.

Table 2-10 Noise measurement result

Noise level	Site A	Site B
Leq	39.5 dB	40.2 dB
L5	41.8 dB	43.6 dB
L10	39.9 dB	42.5 dB
L50	36.5 dB	38.8 dB
1.90	34.9 dB	36.1 dB
L95	34.2 dB	35.3 dB

Site A The coastline
Site B In the woods

Name of Project: Fainal Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam						
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page		
Date: Feb 17, 1998 Rev.	<u> </u>	4	2	7		



Section 3 Utilities

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Vict Nam					
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page	
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV I	4	3		

Contents

	Pag	e
i .	Water supply1	
1.1	Actual and future plan of reservoirs near the site area1	
1.2	The plan of water supply for the new integrated steelworks2	
2.	Power supply2	
2.1	The plan of power supply for the new integrated steelworks2	
2.2	Erection power supply2	
2.3	Unit price of electricity2	
2.4	Unit price of other energy3	

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam						
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page		
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	4	3	<u></u>		

1. Water supply

1.1 Actual and future plan of the reservoirs near the site area
Actual and future plan of the reservoirs near the site area are shown in Table 3-1.

Table 3-1 Actual and future plan of reservoirs near the site area

	Name	Capacity	Present reserved volume	Distance to site	Purpose	Investment cost
	Da Cat	3 million m ³	3 million m ³	19 km	Flood (No usc)	-
	Kim Son	28 million m ³	28 million m ³	12 km	Flood (No use)	<u>-</u>
Actual	Moc huong	3 million m ³	3 million m ³ .	7 km	Flood (No usc)	-
	Tau Voi	3 million m ³	3 million m ³	4 km	Flood (No usc)	-
	Song Rac	150 million m ³	150 million m ³	20 km	Irrigation 40 million m ³	-
					Industry 110 million m ³	
	Tau Voi	+ 7 million m ³	-	4 km	Industry	Not informed
Future plan	Kim Son	+22 million m ³	-	12 km	Industry	Not informed
	Song tri (New)	54 million m ³	-	10 km	Industry	Not informed
	Tao Tro (New)	294 million m ³	-	-	Industry	Not informed

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of Viet Nam					
IICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page	
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	4	3	1	

1.2 The plan of water supply for the new integrated steelworks

According to Ha Tinh Province People's Committee, industrial water for the new integrated steelworks is supplied from the existing Song Rac reservoir without new investment except installation of water pipeline. The volume is enough for necessary ones shown in the criteria of site selection of new integrated steelworks. There are two schemes of installing water pipeline. One is the user itself installs, and the other is to be installed by Viet Nam's government. In the latter case, construction cost is added to water supply charge, resulting that the total water cost is estimated to be 1,000VND / m³. In this case, there is no need to pay connection charge etc. except water supply charge.

The construction cost of water pipeline is reported to be 5US\$/m²/m-length.

2. Power supply

2.1 The plan of power supply for the new integrated steelworks

- (1) Existing 500kV substation, Tachidien substation, with a plan to expand one set of 450MVA transformer in 2000 will be able to supply electric power to the new integrated steelworks. This expansion was originally planned to supply electric power for iron ore exploitation at Thach Khe mine.
- (2) Distance between existing 500kV substation and Mui Ron site is approximately 40 km.

2.2 Erection power supply

The Ky Anh substation with a capacity of 25 MVA which is planned to be operated in 2000 to supply electric power for Vung Ang industrial area will be able to supply erection power for the new integrated steelworks before completion of 220kV power receiving.

2.3 Unit price of electricity

The following unit price of electricity was applied to domestic manufacturer with power receiving of 110kV or higher as of 15th May, 1997.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of S	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 - Rcv.:	N N	4	3	2

Energy charge

- Normal time (4 to 17 O'clock) 700 VD/kWh - Peak time (17 to 22 O'clock) 1,150 VD/kWh

- Off peak time (22 to 4 O'clock) 400 VD/kWh

Demand charge

This system is not adopted in Viet Nam.

2.4 Unit price of other energy

T

As of 1997, unit price of LPG, diesel oil, heavy oil (C class) are as follows.

- LPG : 6,900 VD/kg

- Diesel oil : 3,300 VD/I - Heavy oil (C class) : 1,700 VD/I

Name of Project : Final Report Master Plan Study on the Developmen	t of Steel Industry in	the Socialist Rep	public of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	N N	4	3	3

Part 5 Raw Materials and Semi-products

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rej	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	5		

Section 1 Raw Materials

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	of Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of Viet Na	គា
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	iv	5	1	

Contents

	Pa	ge
١,	Iron orc	1
1.1	Import of iron ore	1
1.2	Import strategy and plan	ì
1.3	Usage of iron orc	2
1.4	Burden for blast furnace	2
2.	Coal	3
2.1	Import of coal	3
2.2	Import strategy and plan	3
2.3	Usage of coal	- 4
3.	Miscellaneous materials	4
3.1	Limestone, dolomite and quartzite	4
3.2	Serpentine	- 4
3.3	Recycled waste	5
3.4	Manganese ore and ferruginous iron ore	5
3.5	Fluorspar	5
3.6	Scrap	- 5
3.7	Ferroalloys	- 5

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	n
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	5	1	

1. Iron ore

1

1

1.1 Import of iron ore

The basic assumption is that all iron ore will be imported into Viet Nam. In preparing an actual iron ore purchasing strategy many factors have to be taken into account including the economical and political situation in Viet Nam at the time.

1.2 Import strategy and plan

As described in Section 5, Part 2, Chapter IV, it is advisable to select several sources. It is recommended to import iron ore from nearest sources of India and Australia as much as possible with broadly the same proportions as at present exported from these countries. And adjustments of the import ratios may have to be made to keep the slag ratio for blast furnaces at about the level as it is in the case for big volume blast furnace, i.e., a level that has been found by experience suitable by importing ore from Brazil. And small adjustments have to be made to keep the sinter ore ratio around 80% by importing lump ore from South Africa. The proportion of import is set to be the same in Step 2 and Step 3 of the construction schedule. The ratio of imports becomes as shown in Table 1-1.

Table 1-1 Import plan of iron ore

(unit:%) Brazil & Sub Austral India South Africa others total i a 32.8 Lump 20.4 7.2 5.2 0.041.7 6.0 18.8 67.2 Fines 0.7 others 0.00.00.00.00.0Sub 62.1 13.2 5.9 18.8 100.0 lotal

Representative properties and prices of iron ores in area-wise are shown in Table 1-2. The rates for ocean freight have been based on the spot unit prices paid by steel mills in 1996 in Asia. FOB prices of ore have been based on 1996 price to Asia decided under the long term contract. The gate price is the price just after the ore has been unloaded from the ship at the unloading port. In the case of Australian fine ore limonitic ores are excluded from the average calculation for the purpose of comparison of hematitic ores.

Name of Project: Final Master Plan Study on th		of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998	Rev.:	EV	5	11	11

Table 1-2 Properties of iron ore

Source and type of ore	T.Fe	SiO ₂	$A1_2O_3$	Unit Price	FOB	Gate price
	%	%	%	¢ per ton		US\$per Dry
				per %Fe	metric ton	metric ton
Australia Fine	63.0	4.2	2.3	28.5	17.7	26,4
Australia Lump	65.1	3.2	1.4	37.7	24.1	32.8
Indian Pine	65.1	3.0	1.4	20.8	13.4	24.1
Indian Lump	65.7	1.9	1.7	33.0	21.4	29,9
South Africa Lump	66.4	3.2	1.4	30.4	19.9	34.4
South America Fine	67.3	0.7	0.9	26.3	17.4	29.8

1.3 Usage of iron ore

Iron ores are processed in the plant.

Fines and under size lump after screening lump are to be used in sintering plant. Sized lump ore after screen is used in blast furnace and in steel making process. A summary of these usage of ores are shown in Table 1-3.

Table 1-3 Usage plan of iron ore

(unit: kilo t/y)

	Step 2		Step 3		
	Procure	Usage	Procure	Usage	
Lump	1,123		2,167		
sized lump for steel making		47		91	
sized lump for blast furnace		713		1,381	
under size at sinter		363		704	
Fines at sinter	2,209	2,209	4,279	4,279	

1.4 Burden for blast furnace

Table 1-4 shows the burden of the blast furnace based on the above iron ore import and usage plan.

Table 1-4 Ferrous burden for blast furnace

	Blend	T. Fe	SiO,	CaO	Al ₂ 0,	Mg0
Sinter	80.6	56.7	4.6	9.6	1.7	1.9
LL	19.4	65.8	2.8	0.1	1.2	0.04

LL: Lump ore after sizing through crushing and screening in the plant

Name of Project: Final Rep Master Plan Study on the D		of Steel Industry in	the Socialist Reg	oublic of Viet Na	กา
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998	Rev.:	iv	5	1	2

2. Coal

2.1 Import of coal

The basic assumption is that all coking coal will be imported into Viet Nam. In preparing an actual coal purchasing strategy, many factors have to be taken into account including economical and political situation in Viet Nam at the time.

2.2 Import strategy and plan

It is advisable to import coking coal from suppliers mainly in China, CIS and Australia. The proportions of coking coal to be imported from these countries is to be decided using the same philosophy as set out for the iron ore. To keep the property of coke and ash at an optimum level from the requirement of blast furnace operation, the proportions of hard coking coal to soft and weak coking coal would be as shown in Table 1-5 below.

It is assumed that 98% of the required coal is to be imported and the remaining 2% would be Hongai coal in the form of Pulverized Coal Injection (PCI) coal for the blast furnace. Hongai coal is to be used with fraction of 15% in PCI coal. The actual properties of the Hongai coal for PCI still has to be studied in detail. It is assumed that PCI will be used in a ratio of 100 kilograms per ton of pig iron. The proportion of coking coal import is set to be same in Step-2 and Step-3.

Table 1-5 Import plan of coking coal

(unit:%)

Sub-
total
40
10
12
36
<u> </u>
98

The rate for ocean freight is assumed to be the spot contract freight rate experienced in 1996 by steel mills in Asia. The gate price is that just after being unloaded from the ship at the unloading port. The average properties of coal are calculated as shown in Table 1-6.

Name of Project: Final Master Plan Study on th	-	of Steel Industry in th	ne Socialist Re	public of Viet Nar	n
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Fcb 17, 1998	Rev.:	Vi	5	1	3

Table 1-6 Properties of coal for coking

Coal category	Ash	V.M	MFD	Ro*1	Ctr ¹²	Ash c	ompos	ition	FOB	Gale price
	(%)	(%)	(%)		(%)	SiO,	CaO	A1203	US\$/DMT	US\$/DMT
Hard coking	8.9	22.2	2.3	1.2	5.0	47.0	2.6	25.9	59.6	67.2
High fluidity	7.7	34.4	4.2	0.9	15.4	51.0	0.8	26.0	53.0	66.5
Semi coking	9.0	30.1	3.2	0.9	18.6	54.6	0.8	29.4	54.1	62.7
Soft and weak	8.9	32.0	1.9	0.9	16.0	54.6	2.5	24.8	49.3	58.5
Total	8.8	27.5	2.5	1.0	11.2	50.7	2.1	26.1	55.1	64.1

*1 Reflection ratio, *2 Contraction

2.3 Usage of coal

The usage of coal is shown in Table 1-7

Table 1-7 Usage plan of coal

(unit: dry kilo t/y)

	Step-2	Step-3
Hard coking	721	1,396
High fluidity	178	346
Semi coking	217	422
Soft and weak	445	861
PCI imported	192	372
PCI(Hongai)	35	67
Total	1,788	3,464

3. Miscellaneous materials

3.1 Limestone, dolomite and quartzite

These materials can be sourced from Viet Nam.

3.2 Serpentine

Serpentine is useful for the adjustment of the chemical composition of slag, but it has not been taken into consideration because there is no mine in Vict Nam and it is ossible to substitute it for domestically produced dolomite and quartzite.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Deve	lopment of Steel Industry in	the Socialist Rep	public of Viet Nar	1)
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Re-	v.: IV	5	1	4

3.3 Recycled waste

All waste products from the plant, which is possible to be used such as flux, fuel and source of iron, are to be recycled as far as possible with the exception of blast furnace slag.

3.4 Manganese ore and ferruginous iron ore

These materials are not to be used in iron and steel making process.

3.5 Fluorspar

This is to be imported from China.

3.6 Scrap

Only return scrap, that is generated within the plant, is to be used.

3.7 Ferroalloys

All ferroalloys are to be imported from all over the world.

Name of Project: Final Repo Master Plan Study on the D		of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998	Rev.:	l iv	5	1	5

Section 2 Slab

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel industry in (the Socialist Re	public of Viet Nan	1
IICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV		2	<u></u>

Contents

	P	age
1.	Demand of the semis	l
2.	Trend of demand of slab	2
3.	Supply of the slab	3
4.	Market price of slab	4

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	55	2	



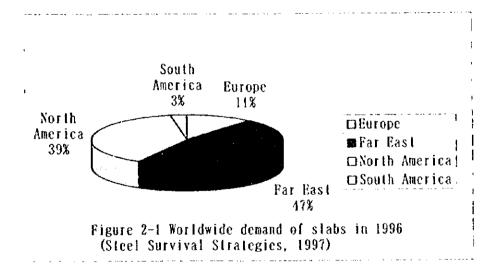
1. Demand of the semis

Worldwide Statistics of the semi-products do not seem to be very apparent. World Steel Exports in 1995, however, by ISSB (International Steel Statistics Bureau), for instance, reported that grand total of semis amounted to approximately 22.7 million tons per annum which included ingot and semis of blooms, billets, and slabs.

Other information sources reportedly informed that worldwide demand in 1996 for stabs were 18 million tons. (Steel Survival Strategies XII, America Metal Market June, 1997 by Mr. B. M. Baptista Filho)

The details in the report of the destinations supplied are shown in Figure 2-1. Most of stabs exported were consumed in Far East (47%) and North America (39%).

Slabs demand, according to the report, recently tends to increase rapidly, on the contrary capacity of slabs supply seems to maintain its capacity or decrease.



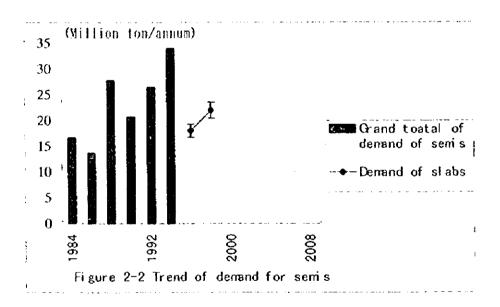
Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developmer	nt of Steel industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	5	2	11

2. Trend of demand of slab

The report also suggested the trend of slabs demand including the past data and estimation for the year of 1998 based on the installation of rerolling mills in Korea (1.5 million tons) and Taiwan (1 million tons) as well as reduction of supply capacity after installation of hot rolling mill in Brazil.

Demand of slabs seems to have reached to approximately half of the demand of grand total of semis, though it was one third in 1984. The remaining is obviously the demand for blooms, billets, and ingots, etc. Trend of the demand is shown in Figure 2-2.

1



The value for the year of 1998 includes the estimation of increase of demand by new installation of hot rolling mills in the two countries mentioned above.

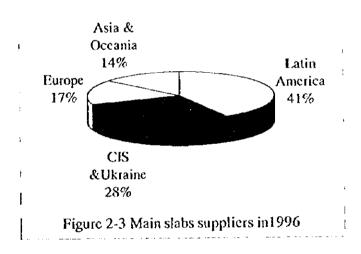
Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	า
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.;	[IV	5	2	2

3. Supply of the slab

Capacity of supply of slabs, as indicated previously, does not seem to be harmonized with the trend of demand of slabs or rather seems to decrease due to the market conditions, since hot rolled coils sales are more profitable than the those of slabs and therefore suppliers tend to diversify to hot coil suppliers.

Figure 2-3 shows the current map of slabs suppliers worldwide in 1996, which indicates that Latin America, CIS, and Ukraine are the main sources

of slabs supply which cover approximately 70 % of the total.



Two figures also indicate that there exist large material flows from Latin America and Ukraine & CIS to the Far East and North America which amounts to 18 million tons equivalent to that of the demand.

The report also suggested that half of them are consumed by re-rollers and remaining half by integrated mills.

North American integrated mills decline to re-enforce their up-stream processes such as Coke Ovens, Blast Furnaces as well as Basic Oxygen Furnaces due to financial and environmental constraints.

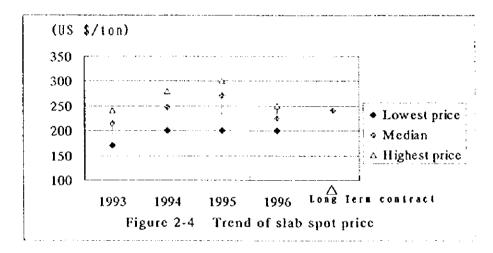
Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developmen	t of Steel industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV _	5	2	3

4. Market price of slab

There will be two alternatives to purchase slabs in the market, namely to obtain spot basis and to contract in long term business.

Purchasing large amount of semis will stably be attained by contracting in long term relationship, though the price should be negotiable.

Following data (Figure 2-4) shows some trends of spot market slabs price worldwide.



Long term basis price, for instance, indicated by the reporter at Steel Survival Strategies XII was approximately 240 US \$/ton fob in 1996. Spot market prices shown above, on the other hand, deviated from 220 to 250 US \$/ton in the year.

Freight will be 30 US \$/ton between Far East and the large suppliers of slab.

Slabs prices obtained at the site may cost approximately 270 US \$/ton. Spot prices, in the near future, may raise sharply unless more participation of suppliers is expected in the worldwide market.

A certain Japanese trader observed that slab price in long term relationship contract could be 230 US \$/ton, fob and 260-270 US \$/ton, CIF.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of S	Steel industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	nı
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	<u> </u>	5	2	4

Part 6 General Plant Description

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developmen	t of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	įV	6	1	

JAPAN INTERNATIONAL COOPERATION AGENCY (JICA)

Section 1 General Design Concept

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Develo	opment of Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of Viet Na	m				
JICA/Nippon Steel	HCA/Nippon Steel Chapter Part Section Page							
Date: Feb 17, 1998 Rev.	· IV	- 6	1					

JAPAN INTERNATIONAL COOPERATION AGENCY (JICA)

Contents

		Page
1.	General design concept	1
1. I	Plant design	1

Name of Project: Final Master Plan Study on the		of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Nan	n
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998	Rev.:	IV .	6	1	

1. General design concept

The following basic design concepts were adopted as the base for the integrated steelworks.

1.1 Plant design

- Production lines are designed with a view to ensuring stable production by adoption of the most appropriate and reliable, established massproduction process.

While a combination of blast furnace and basic oxygen processes is employed for the iron and steel making, conventional hot rolling process is adopted for the flat product production.

- In designing production equipment, priority is given to reduction in equipment cost.
- Use of labor and energy saving equipment is confined to processes that have limitations in attainment of desired product quality and operation by human labor.
- Grades of products and by-products are decided by considering their marketability and the amount of capital investment required for their production equipment.

In deciding steel production capacity, priority is given to slabs, with surplus capacity allocated to billets.

By-products of coke are planned to be marketed as tar, crude light oil, ammonia and other intermediate product.

- Environmental system are designed to meet the environmental regulations of viet Nam, with recent international environmental situations in mind.
- Intraworks transport system are designed based on inexpensive and highly mobile tractors, trailer, dump and ordinary trucks, and other trackless vehicles, except those for pig iron and molten slag that must be transported by rail.
- Although by-product gases generated in the steelworks can be used as in-plant energy sources, large quantities of fuel gases remain as surplus.

To make use of such surplus by-product gases, an intraworks power plant is planned.

- As energy control center will not be installed in this steelworks.

Adjustment for supply and demand of by-product gas and supervision of fuel distribution will be made at power plant control room.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of VictNar	n
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17,1998 Rev.:	IV	6	1	1

Į

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development o	f Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Nan	1			
JICA/Nippon Steel	Chapter	Past	Section	Page			
Date: Feb 17, 1998 Rev.: IV 6 2							

JAPAN INTERNATIONAL COOPERATION AGENCY (JICA)

Contents

		Page
1.	Levels of process automation and energy saving	1
2.	Process automation	1
2.1	Concepts of each control level	1
2.2	Energy saving facilities	3

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of S	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	m		
JICA/Nippon Steel Chapter Part Section Page						
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	6	2			

1. Levels of process automation and energy saving

The design concept of the projected integrated steelworks gives priority to the minimization of capital investment on equipment and attainment of maximum return on investment.

Therefore, all equipment is not designed with the highest level of automation and energy saving in mind, as in advanced steelmaking countries.

The design concept and concrete plans of automation and energy saving for the individual processes of the steelworks are described blow.

2. Process automation

Process automation can generally be classified into the levels shown in Figure 2-1.

Levels one, two, and three of automation will be employed by the individual processes of the steelworks.

VSC must consider and carry out on its overall automation of the steelworks including production control to further enhance its operating efficiency after its production system has stabilized and its management has come on stream.

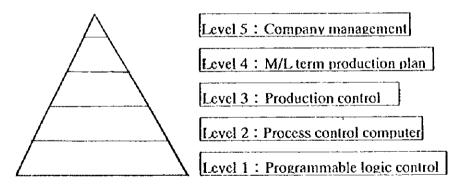


Figure 2-1 Classification of automation

2.1 Concepts of each control level

(1) Equipment with level 3 automation

The level 3 equipment is limited to the type of equipment which will be necessary for production control between the steelmaking plant and the hot strip mills.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of S	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of VictNar	ıı		
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page		
Date: Feb 17,1998 Rev.: IV 6 2 1						

(2) Equipment with level 2 automation

The equipment with level 2 automation is confined to those which necessitate such automation and process computer control for assurance of desired equipment performance and product quality.

(3) Equipment with level 1 automation

Most of the production equipment are with level 1 automation.

Level 1 automation is achieved by programmable logic controllers(PLC), and micro-computers.

Level 1 automation is mainly bloc automation, with manned equipment operation in view.

Adopted automation levels 1,2 and 3 are shown in Table 2-1.

Table 2-1 Automation level for each plant

1	<u>able 2-1</u>			vel for each plant
plant	Level 3	Level 2	Level 1	Items controlled
Port facilities			•	
Raw materials			•	
handling facilities	<u> </u>			
Sintering plant	<u> </u>		•	
Coke plant			•	
BF plant		•		
BF auxiliaries				
Lime calcining			•	
BOF plant	•	•	•	Production control.
				Turndown time/chemical
				composition.
CC plant		•	•	Production control.
				Casting speed & cooling rate & tracking
Hot strip mill	•	•		Production control.
				Plate temperature/profile.
Hot strip mill				
auxiliaries		<u> </u>		
Cold strip mill		•		Plate profile, & tracking
Cold strip mill		1		
auxiliaries				
Metal finishing			•	
Metal finishing			•	
auxiliarics	<u> </u>	<u> </u>		

Name of Project: Final Report						
Master Plan Study on the Development of Steel Industry in the Socialist Republic of VietNam						
HCA/Nippon Steel Chapter Part Section Page						
Date: Fcb 17,1998 Rev.:	N	6	2	2		

2.2 Energy saving facilities

Energy saving equipment is important for steel industry that consumes large amounts of energy.

Its importance has been increasing recently because of the global environmental need to reduce carbon dioxide emission.

On the other hand, energy saving equipment require huge amount of capital investment and high level of control and maintenance.

For Viet Nam that constructs and operates a full-fledged integrated steelworks for the first time, installing energy-saving facilities like those of advanced steel making countries involves many problems.

Therefore more sophisticated energy-saving facilities are described on a provisional basis in the future.

Table 2-2 Energy-saving facilities

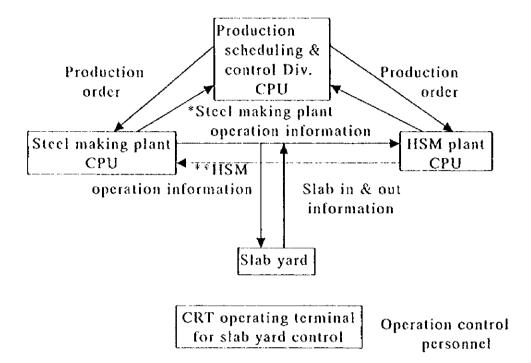
Table 2-2 Enc	rgy-saving rac	HILLES
Energy-saving facilities	Adoption	Provision
Dust collector motor rotation	•	X
controllers		
Heating furnace recuperators	•	X
Sintering machine waste heat	x	•
recover system		
Coke dry quenching	x	•
equipment		
Coke oven waste heat recover	х	•
system		
Blast furnace top-pressure	x	•
recovery turbine		
BOF gas recovery system	•	X
Direct hot charging for HRM	•	x

Note:

: Adopted

x : Not adopted

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Developme	nt of Steel Industry in	the Socialist Re	public of VietNar	n
IICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17,1998 Rev.:	- IV	6	2	3



- * BOF plant operation information
 - 1) Steel grade in production
 - 2) Size(weight)
 - 3) Slab temperature
 - 4) Slab tracking
 - 5) Production order/production data i/o
- ** HSM plant operation information
 - 1) Slab acceptance/rejection
 - 2) Rolling schedule
 - 3) Rolling conditions(size & weight)
 - 4) Production order/production data i/o

Figure 2-2 Concept of production control system

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	6	2	4

Part 7 Execution Plan

Name of Project:Final Rep Master Plan Study on the I		of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Na	n
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Fcb 17, 1998	Rev.:	IV	7	1	

Section 1 Construction Schedule

Name of Project:Final R Master Plan Study on th	•	of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998	Rev.:	IV	7	1	

JAPAN INTERNATIONAL COOPERATION AGENCY (JICA)

Contents

		Page
1.	Construction schedule	1
1.1	Basic concept for construction schedule	i
1.2	2 Construction schedule	3

Name of Project:Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	public of Viet Nar	11
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	7	1 1	



1. Construction schedule

1.1 Basic concept for construction schedule

The construction schedule described in this section covers the period from the start of basic design by the successful plant supplier to the start of operation.

The construction period for each unit of production equipment is generally determined by the feature of equipment itself, its scale of complexity, etc.

The basic concept of the construction schedule are described below.

- Preliminary work necessary for determining the supplier of each plant equipment unit before the construction schedule is not stated.
- In consideration of the transport situation in Viet Nam, unloading and transport of equipment and materials to the site for the construction of the integrated steelworks will be carried out from the product berth. From this purpose, the work for land preparation and product berth facility will precede other work.
- The construction process consists of three steps to the completion of the construction of an integrated steelworks.
- These three steps are first, the construction of hot strip mill and cold mill plant, second, the construction of one blast furnace and its related facilities, and, third, the construction of another blast furnace to establish a 2-blast furnace production structure.
- The timing of construction commencement for auxiliary plant will necessarily be determined by the date planned for its production plant start up.

(1) First step

1

- Land preparation and product berth facilities construction will precede all other equipment construction work.
- Land preparation schedule should be completed before the start of foundation work of the tandem cold mill.
- The power receiving equipment for construction should be completed before the start of foundation work for the tandem cold mill etc.

 The product berth should also be completed before the start of erection work for the hot strip mill, the tandem cold mill equipment, etc.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development o	f Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	n
IICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	7	1 1	1

- Berth product loader and intraworks transport equipment should start operating in conjunction with the cold-run test on the tandem cold mill equipment.
- The intraworks communication systems should start operating in conjunction with the start of production equipment such as the hot strip mill, tandem cold mill, etc.
- The central administration office and administrative equipment should take their final shapes during the first step.

(2) Second step

- For equipment such as coke plant and blast furnace which require a long construction period, the determination of the plant suppliers should precede other work.
- The coke plant should start operating two months prior to the start of the blast furnace plant for purposes of the production of blast furnace coke and the production of COG in preparation for the start of other production plant.
 - The sintering plant should also start operating one month prior to the start of the blast furnace plant.
- The berth facilities and the raw materials handling facilities should start operating one month prior to the start of the coke plant which precedes the start of blast furnace plant.
- The power generation and other utility plant should start operating in conjunction with the start of the coke plant.
- Expansion will be made to the hot strip mill and tandem cold mill plant built during the first step, and such expansion work should be made during scheduled maintenance of each plant at several times.
- Reinforcement to the intraworks transport equipment should be made in conjunction with the tandem cold mill plant.
- Reinforcement to the central maintenance shop should be completed before the start of the commissioning of the iron and steelmaking equipment.
 - Further, the central maintenance shop should be completed in its final array at the second step.
- Reinforcement to the test and analysis facilities should be completed in conjunction with the start of the raw materials handling facilities. Further, the test and analysis facilities should, like the central maintenance shop above, be complete in its final array at the second step.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	m
IICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	7	1	2

- Additions to the power receiving plant to be made at the second step should be completed before the commissioning of the coke plant.

(3) Third step

- The coke plant together with the sintering plant and raw material handling facilities should start operating in conjunction with the start of the blast furnace and the steelmaking plant in the third step.
- Expansion work of the berth facilities should be made started in conjunction with the start of the raw material handling plant.
- Expansion work of the power generation plant and the oxygen plant should be made in conjunction with the start of the coke plant.

1.2 Construction schedule

For the general construction schedule refer to Table 1-1, and in each of the three steps, refer to Table 1-2, Table 1-3, Table 1-4.

Name of Project: Final Master Plan Study on th		of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Viet Na	រា
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998	Rev.:	IV .	7	1	3

Table 1-1 Construction schedule

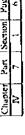
2014 2015					Commercial run
2013					Commo
2012			-		Start of Start of civil work installation Commer \(\text{\text{Commer}}\)
2011				c.	Sta ork ins
2010	. <u>-</u>			Commercial run	Start of
2009		struction	ling plant Mt/y Mt/y Mt/y		erectin test Start of Sta
2008		Land preparation and product berth construction	Ist step: Hot and cold rolling plants Hot strip cap: 1.55 Mty Cold strip cap: 0.6 Mty Slab import: 1.68 Mty	Start of installation	Design proc monfg erectin test 1+BOF×1 Contract with basic eng g p:1.0 Mty
2007		product	: Hot an fot strip c old strip		roc / man)
2006	!	ation and	1 1 _	├	d step: BF×1+BOF×1 Hot strip cap: 1.0 Mt/y
2005		od prepara	Commercial run	a with	BFX ip cap
2004		2	Design proc erectin Start of Start of Cor civil installation	ntion of Contract with basic eng's	3rd step Hot st Cold s
2003		0 step Use of a part of land and berth	sign / pro	x2, expairill	McV
2002	lding step). 		2nd step: BF×1+BOF×2, expantion Hot/Cold mill Hot/Cold mill Cold strip cap: 1.0 Mt/y Cold strip cap: 1.0 Mt/y	Slab import : 1.0 Mc/v
2001 2	ing and bic	Start Civil	Contract with bidders	Designate Designate Hot strip Cold strip	Slab img
2000 20	Basic engineering and bidding preparation for 0 and 1st step	Contract	with	2nd :	J
vear 20	Bas			——————————————————————————————————————	
۱,	ering	ition and construct	rolling p	F×2 and Hot/Cold	 Х и.
	1. Basic engineering	2. Land preparation and product berth construction	3. Hot and cold rolling plants	4. BF×1 + BOF×2 and Expantion of Hot/Cold mill	5. BF×1 + BOF×1

Chapter Part Section Page IV 7 1 4

52 53									,										1					[sy						
48:49:50:51						1	\									-								-		 Start of installation works 	1	Ę	(
47 : 4B :	,					•	-				d		-	***************************************	Massachi Bura		-					-				t of insta		보: Start of test run	Commercial run(
		Start of commercial run for hot/cold mill plant											-													Stan		년 전 전	E 00 . ◀			
10: 42: 44: 45: 45					***************************************	ŧ	(1	and the same of		A	ALL DESCRIPTION OF THE PARTY AND THE PARTY A		***************************************	and the same			- 4			4			doers		ž.	works			
		≱ Start of test run							-	Į.				χ.	-				,							Contract with bidders		∆ : Start of civil works	Start of building works			
90,00		for cold mill plant			χ				1		Y			***************************************						· · ·					< Remarks >	Contrac	; ,	Start of	Startof			
A . 00 . 00 . TO : 40 . TO . 40						espejor - management		Į.			-														& V	•		₫ —т	D	_		
36. 3											*												-								-	
	20.00	♦ Start of installation		H 100 100 100 100 100 100 100 100 100 10				allerani piro ultu					41.44.444		A A A A A A A A A A A A A A A A A A A						-											
1 [8	3	works for cold mill			`			Account in the second	den super core			4. ARI. 40184 THE THE														. Tank						
	67 67 17 07 67 47									,	***************************************				H-Manyor		1										l j					
	,	Start of building works for cold mill plant			Ē	}	- Sandaran Sandaran		>	-					∢		-															
			-		 			***************************************	<	X					-								-18. 4							-		
	77 ZZ 17		1					6	,		-		>	•] 											1						
	7.70											A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	4.94		٠																	
	8 17 18	Start of civil works for cold mill plant start of power		Y				X	•)	-				1									ļ								
	12 7	receiving for election				-		7 <	1	-	-		 		- 1			-							-							
	2 13					- ng-mandinan		and a second co	•	.	- Transport				•									-		-	ļ	-			,	
	10 11 12 13 14 15 1							?	-													-		-								
	6				•					A CANADA MARINA		d											-			-		-				
	-	 ☐ Completion of land preparation works 				-				-		-										delenskunden	-									
	4.5			en just manera (Deleta											- 411								and and and	-								
	2					-		and an article of the Pro-	- THE STATE OF THE												-	1				-		-		1		
	-	Contract with land oreoaration bidders	•	•				•	-	1	_							-			1		-		-		- Turker and collision		-	-		
Month						***************************************		***************************************			plant	tion plant			facilities			1 H 1 H 1 H 1 H 1 H 1 H 1 H 1 H 1 H 1 H		4			***************************************	***************************************		***************************************	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	16 #101100 million	1-1-1 August 1-1-1 August 1-1-1	THE PARTY HAVE BEEN ASSESSED.		
2		Main event			n,		6	lant	***************************************	facilities	ntraworks transportation plant	ntraworks telecommunication	Central maintenance plant	sis Plant	common facilities			and the second second second	14 Mary 12 14 15 14 15 14 15 14 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15		-	71. April 11. (1-11.11.11.11.11.11.11.11.11.11.11.11.11	***************************************	and the Afternoon Delite	***************************************	*,					-	
	Equipment	M Feature 1	peration	ities	Hot rolling mill plan	plant	Motal finishing line	Power receiving plant		Water treatment facilitie	Ca transp	ks telecol	naintenar	Tasting and analysis Plant	Administration & c	•			4177441444174		Pre-(1) (() 1, mag	an or a second design from	and the property of)=41.21.21.11.11.		was the street threets	And the Control of the Control	er meet temperature to	r matematical desired		
	Equip		Land preparation	Port facilities	Hot rollin	Cold mill plant	Motal fin	Power re	Broker et al - A - Arrayan a - A	Water tre	intrawork	Intrawori	Central r	Tasting.	Administ		Y 444		.		*	***************************************			***************************************	4.17.4			Transmission and an artist of the second	Tage and the same of the same		

Table 1-2 Construction schedule (Step 0.1)

Month	1 1							70		2 24 25 26 2	7 20 30 44	A9 . A2 . A4 . A5 . A5 . A7	7 : 48 : 49 : 50 : 5	1 52 53
lquipment	1 2 3	4 5 6	7 8 9 10	10:11:12:13:14:15:16		19 20 21 2	7 23 24 25 2	2 82 /2 92	30 31 37	00 00 00	A 60 00	17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 35 34 35 36 31 36 35 40 41 22 35 35 35 35 35 35 35 35 35 35 35 35 35	2	4
				 D	- 101						∢	< -	 •	
	 •											1		
	(C		-						s S	n	
	 :e			o								e la		
_			**************************************	nv P								ra .rl		
	tr.			 31								ti		
•	ac		4	at								io of		
Man acons	ı			et i								n Fi		
	w	rando anadondo errolloro II ve II ve Opt Ball Pl	in the second second	0	Contract of Company Section Section 1		and the second s					3 V		
	ti e			n				-			ci vi	<i>‡</i>		
			The second second second second	0	Printer in den ter benefent mertel bereite					diament processes and resident				
	 ar			fi								ni ni	F	
-	2	and the second s	***************************************	a	and and and head the state of the state of		the boundary and commendences		**************************************		ty			
-	 Э			ก							,	n t		
				d					The second secon					
													,	
Land preparation	ø	l		*				***************************************	***************************************		ti-valentes gana malana marini			
Annie de la company de la comp												4		_
Port facilities						and the second s	and the second second second		(harpenmanunghander		passage province of reconstitutions	1		
The same of the sa	and displayed by the contract of		and the first factor of the property of the second sections of the second sections of the second sections of the second section of the second section sections of the second section s	and and an an an an an an an annual									 	
Raw material plant					1	>		Annual land the course of the land of the land		han den en e		#		
A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O	Annual Production of the Parket		***************************************	•			, D						\ 	
Sintering plant								1. M. commission		***************************************			A STATE OF THE PERSON NAMED IN COLUMN	
			V	1 1		- 	D			^		_ 4	1	
Coxe Digns			- 3					a did manifestation of the confidence of the second						-
Diant franch plant						\ 						7		
200 0000 2000		Mary 1999	Quarter randment teamper on our fields-yell	harten harten or sandy pers harten		destruction of a local section of the section of	**************************************					}	•	
lime catching night						•			J		>	Y		
The state of the s		17 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14	musellinentillemminenten viere		Angeles designations of the contract of the co				4				1	
BOF plant							7		\		>			
The state of the s	· marting comment of the same	with the spirit and spirit and spirits.	de de Courte of Principles of Street or					{		2		\$ 	1	-
CC plant								1	Sandy and any or the last		STORY OF THE PERSON OF THE PER	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		
			\$100 mg (+ @+++++++ m mmman det 1 7 mm										1	-
Hot rolling mill plant									Augh arm. (Chibana armen more)			The second secon	The second line is not the later of the late	
Control of the contro									Ŷ			X		-
Cold Mill Diant	***************************************					*****								
Matel finishing line									Ŷ			7		
A THE STATE OF THE PROPERTY OF	······································		Section of the second section is a second	allelide. hourspeed on private	- a different bankons of property		Man and Address of the Party of	To the second se	A-1400 Marie					
Power receiving plant			•				\ \ \ \			N. H. Datter Community of the Community	The state of the s		-	
**************************************	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			The state of the s				77.	Í			•		
Power plant						7	The state of the s	***************************************	>				Assessable	
The second secon						V		—————————————————————————————————————	ļ					
Oxygen plant			F1	The second second second second		***************************************						A	- Court of the Cou	
Car & steam facilities						\			Ŷ					
	berden der der der ber ber ber		ditte i den merter befeit wert & abl ie 1114				despites Riversity of the same	***************************************				1		
Water treatment facilities								>	***************************************		***************************************		,	
and the state of the same of the state of th		The second secon	Promise Name of Associate Control of the Control of		1				•			 	•	
Intraworks transportation plant						The same of the last of the last of the last of	***************************************							
Lastanorde de la Commissión ation a land	-			:			1			?				,
THE BANGE AND CONTRACTOR CONTRACTOR	Application to sent residential date.		A	***************************************	Autorit & consuming the billion in	-		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		-	•			
Central maintenance plant		•	1		1	-	>	>		A			***************************************	
A THE RESERVE THE PROPERTY OF		- Harris Territor de l'anno 1911		***************************************			Ì		\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	P		¶	-	
i asting and analysis plant						Bearing and the second	***************************************							
Administration & common facilities										\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	< Remarks >			J
Control of the Contro	Teal Species of present from the second						***************************************							
-													1 1 1 1	1
gan angene mena andamaken dakahadan kanana pipipi marin dinda andahadi annaalaha kebisebi (a)angki (abbel 5-bi)		······································				A construction desired to the construction of	The state of the s				 Contract with bidders 		Contact of installation works	
					-		Transport of the Party of the P	* *** ********************************						L
and the state of t											Charles at a list with	Ar Start of tost run	PAST CUD	_
							***************************************	164-1-494			20 SH 8145 IN 1870 19			
			**************************************	*****					**************************************	A	 Start of building works 	works A. Commercial run()	18 cov(1)	-
-														1
and the contract of the design and the residence are in the second spirit which and do not be and and the second			Married Annual Property and American		The second second second second second									
								sales from the same of the sales	-	- Linkston and	language growing a discourse construction better			-
An er an der er e														
				.										
													15. 25	7
												Chapter	100	





1





Table 1-4 Construction schedule (Step 3)

Main event Deart Selant Coutract with large Secommunication plant Mance plant	(qupment	3	. 3	4 5 6	7	. 6	10 11 12 13 14 15 16	12:13	15:		17 18 19 20	2	22:23:24:	25 26	2	30.3	7	28:29:30:31:32:33:34:35:36:37	36 3	38 39 40 41		62 43 44 45	15 46 47	\$	49 : 50 : 51 : 52
Start of row Start of row material receiving Start of electricity power receiving O		•				L													; ;				•	4	
Start of raw naterial receiving Start of electricity sower receiving O D D D D D D D D D D D D D D D D D D		, (*********	***********		10 00 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	. (-	-	-				+	4	4. f. c. d. b. 10.11.00.00		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,				***************************************		-	
int of No2 blow in the following the follo) Co					ce ce														>1.6 >O1		ita na	Sta Bl	
Lof Noz Mowin in the certain in the		n k	-	-	-	-	m pa	-			-	-		-	-						ve -		ırt te	arl	
A Secretary of the secr		tra					ip)	•										- 1			r ·		ria	d blo	
No.2 in any section of the continuous many section of the cont	11-11	a c		-	-		lei tie														re		F) W	
with large was a service on work a Saracle territory of Saracle territor	Meta event	t bio			10,100		tic on			- w	- Harriston	Action (1994)	THE PERSON NAMED IN	-			- David				ce		re	N ir	
The large of the l		wi					'n														iv		w ce	02	
Parish Contract with a businer when the delay of the training on the training of the training on the training on the training of the training on the training of the training		tł		-			0		***************************************	-				Constitution and		-	and and annual results	Hardwaren Martin	waterdal Brown to But	- de	in:		iv		
Sales of building works. A Commercial in in in-		ı İ			••••		f I													,	1C		ing		
tion features and features are features and features are features and features are features and features are		ļ. ar	***************************************				aı			-	***************************************	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	-		-						1				
Contract		ge			· · •		٩c																- 4	,	
tions The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land The state of building works A Commercial Land Land Land Land Land Land Land Land							1	-			1														
tion pairs The state of building works. A Commercial vori		-																							
tess too plant mon facilities The state of building works A. Commercial or	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1																					4	1		
total distriction and feedings A Start of anii works A Commercial cont)	90.010.00		-		3				· ·	my many many	*****************	-	-		A. t. Alman. is.		Ī			***************************************		***************************************		•	-
tiess finds fi	naterial plant					1				1			1					ļ				ă	•		
total plant: Contact with bridgers Contact		***************************************	Industration :			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	-				Profesional confessor	Account description					1	***************************************							1
tiess The part of building works A Commercial control of the cont	rog Diant							•						,	on brookly Lance of the		1		>	-	-	Sampled Military States Market Market	-		
tion last transfer and the factor of the fac	Sect		-					 	i i	I		1		Þ			. <u>:</u>		-	ii L	. i		 \$1	\	 •
titss first fi	The second secon		-	-	-			ľ	-	***************************************	-		- Personal Property	d Carabbana Caraba								Ì		1	1
tions of the contract of the c	Turnace plant	,,	***************************************		*************	***************************************	1		***************************************		abergete : por- q. belte		the state of the state of the	M			***************************************		-			***************************************			-
ticss ti	calcining plant														•		4			ľ			1		
tites The second plant lant The second plant	D. II-Committee de col. De col II-committee en coleman en coleman de committee en c		-		-		-							***************************************					***************************************	Ì			Ş		Λ
ticss tics	74207 C									-to), it contracts	i i i i i i i i i i i i i i i i i i i					3	-	***************************************	Sales de la Constitución de la C			***************************************			į
Inent Out plant Out out in works Out Start of building works	ant (BT CC)								•••••	4			•	1	<u>.</u>		4		ł.,	- ·		-	¢	◀	١
Sections Section Services Section Services Section Services Se	PACANCE OF SALES				ļ		•					Į		 			ţ			Î					
Septices Septices A Contract with bidders A Star of building works	TO COLUMN TO THE PARTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH		***************************************		- Hearth - Hearth) international	Í	-	The state of the state of	P. P. Sage 1. London de Co.	. I			1	- Anna Lineau Contract		<				4		1	7 7 7 8 A G S S S S S S S S S S S S S S S S S S
Isalicies Isalicies Section and the section of th	plant						-		1000	dii anni dii					}			}		***************************************			***************************************		1
Seelifices facilities facilities A Contrast with bidders A Start of building works The start of building works The start of building works The start of building works	n plant							•			- -	4			0							ł		1	
Sealities Sealities Convert with bidders	remaining spagement and the comment of the comment			-	-	-				validam had refere								¢					Î	ſ	
Secilities Secilities Secilities Contract with bidders	STOOTH TOWNSTRANSPORTS TO STOOTH STOO	Company of the Company	*****************	-		***************************************					Management and debt.	conference of corne.	***************************************		*******			-		-				all a sea a sedan parameter de la constantina della constantina de	B. B
Secultions Secultions Secultions Secultions Secultions Secure of own works The secultions works The secultions works The secultions works The secultions works	treatment facilities										ļ		 			ļ					Į,				
facilities facilities A Contract with bidders A Start of own works The contract with bidders A Start of own works The contract works are contract with bidders A Start of building works	orks transportation plant								-c. a.						4.		•					Ŷ	ļ	•	
(Selition	and the second s		ļ			ļ	-	-			-	D-84 - 14 - 14 - 14 - 14	***************************************				{			Ç					
Tabilities (Remarks > Contract with bidders (A Start of building works	UNITED TO THE CONTRACT CONTRAC	All out formation desired the last				1	1. C.	##* 1946 (41.4 A			-	-	dantem (A				1		******************		The state of the s				THE PERSON NAMED IN
facilities CRemarks CRemarks Contract with budgers A Start of oviil works T Start of building works	il maintenance plant				•	Ì	Ì		. -	ł		ļ				þ					# 100 market and 100				
	stration & common facilities		ļ	ļ			Í																		
st with bidders f givil works f building works	Veneral company to the second of company of a company of the second contany	***************************************					-				***************************************				- dimensional parties and										
st with bidders f civil works f building works			+							-				Survey Banks	- Andrews			Maria Maria							
st with bidders f civil works f building works										···•					••••										
st with bidders f civil works f building works			ļ																-						
ct with bidders f civil works f building works	to tologogy descenses become and executed to be made an entities and because the contract of the entitle by		The street days				***************************************								Company of the Company					indicarated and look					
ct with bidders f civil works f building works						*												!					;	•	
st with bidders f civil works f building works	reffedire davide beschfered bestfere fler der en en en en en en familie en		1		forget selection in the			ļ										L	< Raman	\ \{\cdots					
<u>.</u>	N. 40 CLUMPET DES I D. 40 CREAL I AMERICA DOCUMENTA CALIFORNI I DES TOTO LO I I DOCUMENTA AL AL MILLO.					- interest	-	accomply beauty (pt)		-		-	_			***************************************									
,																				***************************************	de de la constante de la const	Ç.	t of inetal	A COLOR	4
` \	The second section of the second seco			-			-	#	() (ļ					-	5	1707	4 Incora :	>			;
` 									***************************************	-		dist	dimension in				1		•		-	ć	,	!	
` 																			∆. ota	2000	WOTES	N O	T of test	5	
`	***************************************		-	100000	and the same of	Particular distant													į	•	٠		-		
					d'adversifie planes									•	4		-	4	\$ >	Purit Sind to	A WORKS	§ 3	Tiercial r	\ {	
	er i legide en en maraden i maragen i Milberte populare e de la compare distributante e de estico		- }							annian Chies	- Allenda Allenda							- 4							
								••.											 - .					-	

Section 2 Management Organization and Manning Plan

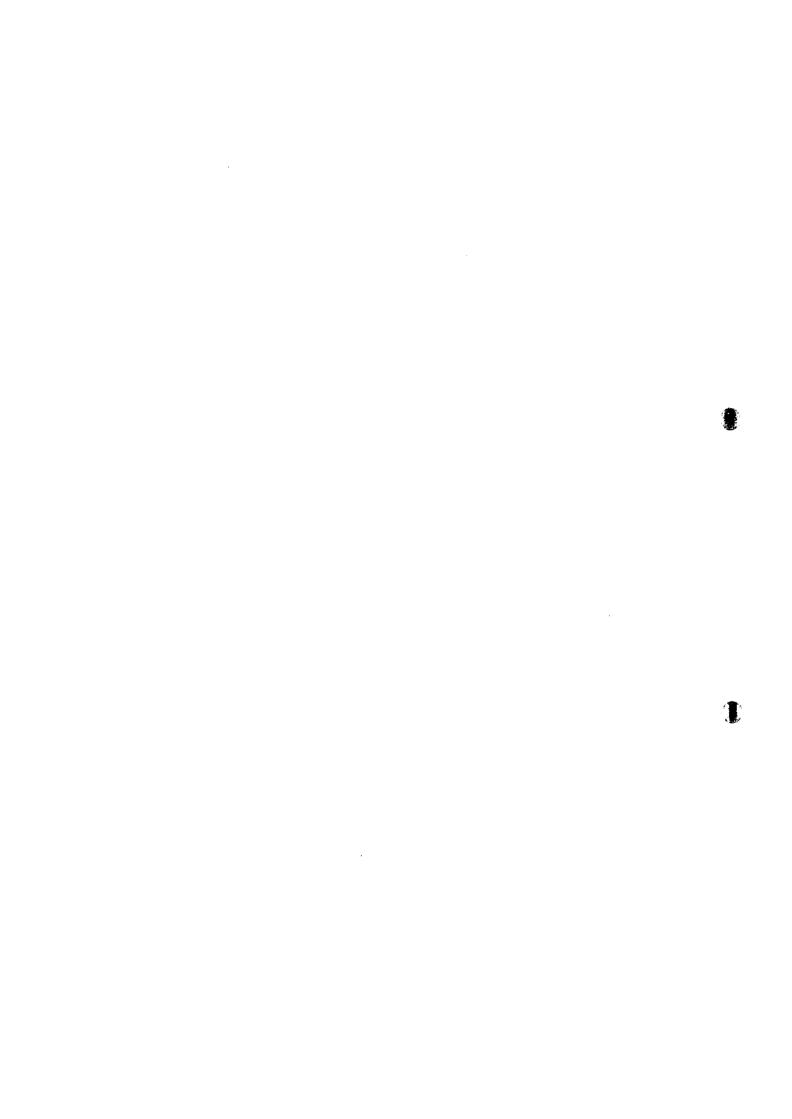
Name of Project: Final Re Master Plan Study on the l		of Steel Industry in t	the Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Fcb 17, 1998	Rev.:	IV	7	2	

JAPAN INTERNATIONAL COOPERATION AGENCY (JICA)

Contents

	Page
1. Management organization	1
1.1 Consideration for management organization	1
1.2 Management organization	1
2. Manning plan	1
2.1 Consideration for manning plan	1
2.2 Manning allocation	2
2.3 Evaluation for manning plan	2

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of Vict Nar	n
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV .	7	2	



1. Management organization

1.1 Consideration for management organization

- (1) The management organization will basically be that of the line and staff system.
- (2) The management organization should be formed on the premise that it will shift toward a market economy-oriented management system.
- (3) Simplification and flattening of organization should be sought for the management organization by grouping its functions.
- (4) The area maintenance and line test and analysis function should be allocated to each production plant to improve the mobility of the management organization.

1.2 Management organization

- (1) For the management organization, refer to Figure 2-1.
- (2) For the management organization and its job items, refer to Figure 2-2.

2. Manning plan

2.1 Consideration for manning plan

- (1) The manning plan is based on the management organization shown in Figure 2-1
- (2) The level of automation and labor-saving for each equipment unit which constitute the basis of manning plan should, in principle, conform to those described Section 2, Part 6.
- (3) All people who will work in the steelworks are counted as direct employees.
- (4) The number of employees required are calculated on the basis of three shifts by four crews.
- (5) The central maintenance shop personnel is allocated in departments which will be engaged in major plant equipment repairs, manufacture of spare part for production plant, etc. in the manning plan.
- (6) The personnel for transport in the steelworks, product & semi-product warehouse, materials control, etc. is included in the production scheduling division in the manning plan.

Name of Project: Fina Master Plan Study on th	l Report e Development	of Steel Industry in t	he Socialist Re	public of Viet Nan	1
JICA/Nippon Steel		Chapter	Part	Section	Page
Date: Fcb 17, 1998	Rev.:	[N	7	2	1

2.2 Manning allocation

(1) Management section (final stage)

Table 2-1 Manning allocation of management section

Division	General	Section	Staff	Foreman	Skilled	Unskilled	Total
D11101011	manager	manager	Stati	Grenian	worker	worker	
Personnel & labor	1	8	44	5	40	0	98
Accounting & finance	1	3	20	0	0	0	24
Purchasing	11	4	20	0	0	0	25
Sales	1	5	32	0	0	0	38
Technical	1	7	33	8	138	66	253
Production scheduling	1	3	37	24	280	150	495
Maintenance	1	12	73	59	844	318	1307
Total	7	42	259	96	1302	534	2240

(2) Production section (final stage)

Table 2-2 Manning allocation of production section

Division	General manager	Section manager	Staff	Forman	Skilled worker	Unskilled worker	Total
Ironmaking	1	5	79	82	739	397	1303
Steelmaking	1	8	54	62	760	326	1211
Rolling mill	1	8	78	107	1296	271	1761
Total	3	21	211	251	2795	994	4275

Each Step manning allocation is shown in Table 2-5.

2.3 Evaluation for manning plan

Personnel requirement is generally evaluated on the basis of labor productivity (annual production divided by total number of workers). The labor productivity planned for the projected integrated steelworks is shown in Table 2-3.

The actual labor productivity of Japanese integrated steelworks is shown in Table 2-4 for the purpose of comparison.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development	of Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of Viet Na	m
JICA/Nippon Steet	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV .	7	2	2

Table 2-3 Labor productivity for each step

	Step 1	Step 2	Step 3
Annual production	1,550,000 t/y	2,100,000t/y	4,535,000 t/y
Total number of	2,056	5,405	6,515
workers			
Labor productivity	754 t/y/worker	389 t/y/worker	696 t/y/worker

Table 2-4 Labor productivity of Japanese integrated steelworks

	Average of BF-based steelworks in Japan ^e	Oita steelworks of Nippon steel**
Annual production	69,380,000 t/y	7,420,000t/y
Total number of workers	98,800	7,200
Labor productivity	702.2 t/y/worker	1,030t/y/worker

Source: ' IISF 1997 (average of 1991 to 1995)

The average figure of Japanese mill, 702.2 t/y/worker, represents the total average of labor productivity of BF-based steelworks in Japan during 1991 to 1995 and this reflects strict market situation of Japan. Workers to satisfy strict quality requirement of Japanese steel market are one of the factors to increase number of workers; on the other hand Japanese BF-based steelworks are producing almost all kind of steel products such as seamless and /or welded pipe/tube, wire rod, bar, shape, special steel product, etc. in addition to the various kind of high grade flat products, causing the increase of number of workers.

On the other hand, Oita steelworks of Nippon Steel possesses only hot strip mill and heavy plate mill as the product producing lines, producing only hot rolled flat products.

Therefore, the labor productivity of Oita is as high as 1,030t/y/worker.

In comparison with the figures indicated in Table 2-4, the labor productivity of the projected integrated steelworks shown in Table 2-3 should be evaluated as internationally competitive one.

Productivity drops temporarily when auxiliary facilities come on stream at Step 2 with only one blast furnace.

In the third step in which the final production system is completed, the productivity will become as high as that in industrialized steelmaking countries.

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	Steel Industry in	the Socialist Rep	ublic of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV .	7	2	3

^{**} Nippon Steel Guide 1997 (actual figure of FY 1995)

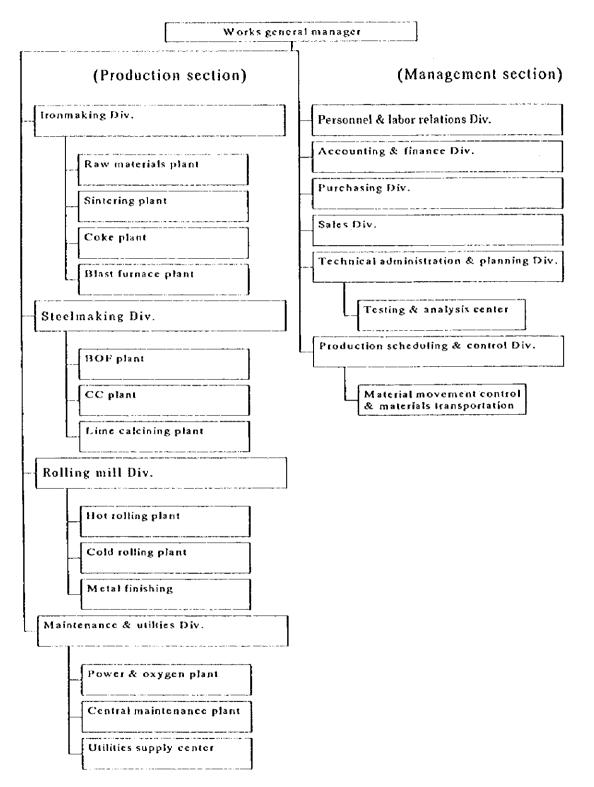


Figure 2-1 Management organization

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Development of	of Steel Industry in	the Socialist Rep	oublic of Viet Na	m
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	7	2	4

Division	Functions									
Personnel &	1)Secretariat for executives									
labor	2)Corporate policy, organization and legal matters									
relations Div.	3)Recruitment and personnel management									
	4)Salaries, wages, welfare, & safety									
	5)Environmental management									
	6)Systems management									
Accounting &	1)Financial accounting & funds management									
finance	2)Financial planning & control									
Div.	3)Cost control									
Purchasing	1)Equipment & material purchasing & control									
Div.	2)Construction contracting & control									
	3)Coal & iron ore supply/demand control									
	4)Contracting of other raw materials & sub-materials									
Sales Div.	1)Sales planning of finished & semi-finished products									
	2)Sales contract of finished & semi-finished products									
Technical	1)Production planning, planned value & cost control									
administration	2) Technical control, patents & intellectual properties									
&planning	3)Quality control									
Div.	4)Energy control									
	5)Testing & analysis									
Production	1)Production control									
scheduling &	2)Product inventory & shipment control									
control Div.	3)Materials movement planning & control									
	4)Intraworks transport									
Maintenance &	1)Major projects repairs									
utilities Div.	2)Equipment parts & spares & manufacture & purchasing									
	3)Power, oxygen									
	4)Utilities supply									
Ironmaking	1)Raw materials handling & sinter ore production									
Div.	2)Coke production									
	3)Pig iron production									
Steelmaking	1)Steel production									
Div.	2)Slab, billet production									
	3)Burned lime (CaO) Production									
Rolling mill	1)Hot rolled coil/sheet production									
Div.	2)Cold rolled coil/sheet production									
	3)Finished plate production									

Figure 2-2 Administrative organization & its functions

Name of Project: Final Report Master Plan Study on the Develo	pment of Steel Industry in	the Socialist Re	public of Vict Nar	n		
JICA/Nippon Steel	Chapter	Part	Section	Page		
Date: Feb 17, 1998 Rev.:	IV	7	2	5		

Table 2-5 Manning plan for each step

C	Step	Step 1							Step 2								Step 3						
	' I	General M	Section M	Staff		Skilled w	Unskilled w	Total	General M	Section M	Staff		Skilled w U	nskilled w	Total	General M	Section M	Staff	Foreman	Skilled w 1	Juskilled w	Total	
Division		Cencial Wi	Section M	20	5	20	0	51	1	8	41	5	40	0	98	1	8	44	5	40	0	98	
Personnel & labor		1	2	10	- n			14	1	3	20	0	0	0	24	1	3	20	0	0	0	24	
Accounting & finace	∤		3	10	1	 	, o	13	1	4	20	0	0	0	25	1	4	20	0	0	0	25	
Purchasing				10	 ~	1	$\frac{1}{1}$	26	1	5	32	0	0	0	38	1	5	32	0	0	0	38	
Sates		<u>-</u>	3	2.2	- 0	55	26	112	 	7	33	8	138	66	253	1	7	33	8	138	66		
Technical administration	∤		0	20	4			159			29	20		100	337	1	3	37	24	280	150	495	
Production scheduling		<u> </u>	3	15	10	84	1 10	369		- 9			 		1136	1						1307	
Maintenance & utilities		I		 	<u> </u>	ļ				1	40	21	626	169	873		10	52	24	691	199	976	
Central maintenance		0		16	13	170		·		3	10	21		58	174	<u> </u>	1	13	21		72		
Utility supply		0	1	10	15	4	9 24	99		1	13	14	39	26	20	0		8	14	65	47	135	
Power & oxigen		0) () ()	0] 0)] (1	<u>'</u>		13	35	20	986	<u> </u>	 					1303	
Iron making		0					<u> </u>	<u> </u>	4		 		195	73		<u> </u>	2	19	14	155	84	1303 275	
Raw materials plant		0	() () (01	0 0) <u>Z</u>	10	14	135	41	137		1	14		111	60	195	
Sintering plant		0	() ()(0 0		<u>'</u>) 1	11	3		125	416	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	 	21	27	301	161		
Coke plant		0	() () (0	0 0)	<u> </u>]	34			57	193	1 7	}	12	32	172	92		
Blast furnace plant		0) (0 () (0	0 0)	<u> </u>) 1	9	20	106	911	748	·	 	1 &		112		1211	
Steel making		0		0 (0	0 ()	<u> </u>	!		ļ	 	0	140	 	 	0		25	11	52	
Lime calcining plant		0)	0 1	0	0	0] ()	0	0 1	9	- 6	19	07	10	<u> </u>		21	32		138	518	
BOF plant		0)	0	0	0	0 ()	0	0 5	20	32		87	347			24			177	610	
CC plant		0)	0	0	0	0 ()	0	0 1	14	15	226	97	357	<u> </u>		24		410	111	1761	
Rolling mill		1						130		1	<u> </u>		. 		1760		 	30	28	318	76	456	
Hot rolling mill plant		()	3 2	7 2					0 3	3 30			76			 	31	55			031	
Cold rolling mill plant		(0	4 3		4 59				0 4	1 34			140			1	31	24		55		
Metal coating plant		(0	1		2 11			<u> </u>	0 1	1 14			\$5 1120			63	470		1			
Total			8 4	1 19	0 13	9 132	26 35	3 205	6 1	0 61	438	319	9 3401	1178	5405	10	03	110	311	1031	1920		